

ATLAS

Landkreis Mittelsachsen

– Standort für Wirtschaft und Tourismus –



Amts- und Stadtinformationen

Landkreiskartografie · Gemeindekarten · Stadtpläne

Inhaltsverzeichnis

Grußwort des Landrates, Impressum	1	Gemeinde Königshain-Wiederau	87–89
Inhaltsverzeichnis	3	Gemeinde Kriebstein	90–92
Informationen über den Landkreis	4–5	Stadt Leisnig	93–100
Landkreiskarte	6–9	Gemeinde Leubsdorf	101–102
Ortsverzeichnis	10–11	Gemeinde Lichtenau	103–105
Wirtschaftsunternehmen der Region	12–13	Gemeinde Lichtenberg/Erzgeb.	106
Inserentenverzeichnis	14–17	Stadt Lunzenau	107–109
Große Kreisstadt Freiberg	18–23	Stadt Mittweida	110–113
Gemeinde Altmittweida	24–25	Gemeinde Mühlau	114
Stadt Augustusburg	26–28	Gemeinde Mulda/Sa.	115–117
Gemeinde Bobritzsch-Hilbersdorf	29–30	Gemeinde Neuhausen/Erzgeb.	118–120
Stadt Brand-Erbisdorf	31–32	Gemeinde Niederwiesa	121–122
Stadt Burgstädt	33–36	Gemeinde Oberschöna	123–124
Gemeinde Claußnitz	36–37	Stadt Oederan	125–126
Große Kreisstadt Döbeln	38–43	Gemeinde Ostrau	127–130
Stadt Döbeln - Mochau	44–46	Stadt Penig	131–135
Gemeinde Dorfchemnitz	47–48	Gemeinde Rechenberg-Bienenmühle	136–137
Gemeinde Eppendorf	49–50	Gemeinde Reinsberg	138–140
Gemeinde Erlau	51–52	Große Kreisstadt Rochlitz	141–143
Große Kreisstadt Flöha	53–55	Gemeinde Rossau	144–146
Stadt Frankenberg/Sa.	56–59	Stadt Roßwein	147–151
Stadt Frauenstein	60–61	Stadt Sayda	152–153
Stadt Geringwalde	62–63	Gemeinde Seelitz	154–155
Gemeinde Großhartmannsdorf	64–65	Gemeinde Striegistal	156–158
Stadt Großschirma	66–68	Gemeinde Taura	159–161
Gemeinde Großweitzschen	69–71	Stadt Waldheim	162–165
Stadt Hainichen	72–75	Gemeinde Wechselburg	166–167
Gemeinde Halsbrücke	76–78	Gemeinde Weißenborn	168–169
Stadt Hartha	79–82	Gemeinde Zettlitz	170
Gemeinde Hartmannsdorf	83–84	Gemeinde Zschaitz-Ottewig	171–173
Gemeinde Königsfeld	85–86		



Mitten im Leben. Mitten in Sachsen.

Die Landschaft der Region ist von den Flussläufen der Zwickauer und Freiburger Mulde, der Zschopau, der Kleinen und Großen Striegis, der Chemnitz und der Flöha durchzogen. Es bietet sich ein Landschaftsbild mit sanften Hügeln, weiten Flussaue und schroff abfallenden Felswänden. Den Landkreis prägen das mittelsächsische Hügelland, das Erzgebirgsvorland, das Kammgebiet des Erzgebirges und die Lommatzcher Pflege.



Die Rochsburg bei Lunzenau,
Foto: Wiegand Sturm

Der Festsaal der Rochsburg,
Foto: Wiegand Sturm

Die zum Teil über 1 000-jährige Geschichte der Regionen um Mittweida, Döbeln und Freiberg hat unverwechselbare Spuren in den Städten und Dörfern hinterlassen. Burgen, Schlösser, Klöster, Kirchen und historische Stadtkerne ziehen immer mehr Touristen in ihren Bann. Der Schwarzenberg ist mit 789 Metern Höhe einer der höchsten und markantesten Berge im Osterzgebirge. Ebenfalls dominierend in der Region ist der Rochlitzer Berg mit seinen 353 Metern Höhe – ein Überbleibsel vulkanischer Aktivität aus ferner Zeit. Er birgt mit seinem roten Porphyrtuff eine Kostbarkeit, die einmalig in Deutschland und Europa ist.

Zu den bekanntesten Sehenswürdigkeiten zählen beispielsweise das ehemalige Zisterzienserkloster Buch in Klosterbuch, die Burg Mildenstein in Leisnig, die Rochsburg bei Lunzenau, die Talsperre Kriebstein, der Freiburger Dom sowie die Schlösser Augustusburg und Lichtenwalde.

Mitten in der Kultur. Mitten in Sachsen.

Vielfältig ist die Kulturlandschaft in Mittelsachsen. Ob Theater, Museen, historische Sakralbauten, montangeschichtliche Anlagen, Schlösser und Burgen – der

Freiburger Dom, Foto: Renè Jungnickel



Landkreis ist reich an Kleinoden und Zeugen sächsischer Vergangenheit. Dabei spielt der Erhalt dieses kulturgeschichtlichen Erbes eine wichtige Rolle und nicht selten ist dieses Erbe auch Ambiente für so manch inspirierende Kunstausstellung oder ansprechendes Konzert.

Zu den künstlerischen Hauptakteuren im Landkreis Mittelsachsen zählt zweifellos die Mittelsächsische Theater- und Philharmonie gGmbH. Sie bespielt in Freiberg das älteste Stadttheater der Welt, eine weitere Spielstätte befindet sich in Döbeln. Seit 2007 locken Inszenierungen des Theaters an der Seebühne in Kriebstein Tausende von Besuchern in dieses landschaftlich reizvolle Naherholungsgebiet.

Alljährlich stellt der Mittelsächsische Kultursommer, kurz Miskus genannt, ein buntes Veranstaltungsprogramm auf die Beine. Von Juli bis September kommen Liebhaber von romantischen Konzerten in lauen Sommernächten, Kinder bei Ritterspielen und Märchennachmittagen oder Freunde von Kabarett und humorvollen Rezitationen auf ihre Kosten.

Eine Vielzahl von Museen, Bibliotheken und Galerien ergänzen die kulturelle Vielfalt im Landkreis Mittelsachsen.

Mitten in der Wirtschaft. Mitten in Sachsen.

Im Landkreis Mittelsachsen sind Tradition und Innovation eng miteinander verbunden und das ist der Motor für eine dynamische Entwicklung in einer Zukunftsregion. Ausgehend von den Traditionen des Bergbaus, des Maschinenbaus, der Elektrotechnik und der Automobilzulieferindustrie werden einerseits diese historisch gewachsenen Industriezweige fortgeführt, andererseits hat sich die Region als Standort für High-Tech-Erzeugnisse, Halbleiterstoffe von höchster Qualität, Lasertechnik, Solartechnik und Photovoltaik entwickelt und etabliert.

Neben einigen großen Unternehmen prägen kleine und mittlere Firmen die Wirtschaft des Landkreises. Eine große Branchenvielfalt in Industrie, Handwerk, Dienstleistung und Landwirtschaft ist dabei charakteristisch.

Für die Imagebildung wirbt die Wirtschaftsregion Mittelsachsen in Anlehnung an den vom freibergischen Oberberghauptmann Hans Carl von Carlowitz im Jahr 1713 geprägten Begriff der Nachhaltigkeit mit dem Slogan „nachhaltig. für eine starke wirtschaft“.

Mitten in der Bildung. Mitten in Sachsen.

Der Landkreis Mittelsachsen verfügt über eine ausgewogene und differenzierte Struktur an Bildungseinrichtungen, die Kindern und Jugendlichen gute Ausbildungs- und Lernmöglichkeiten garantiert. Im Landkreis lernten im Dezember 2013 an insgesamt 142 Schulen rund 31 000 Schülerinnen und Schüler. Während die Städte und Gemeinden grundsätzlich Träger der öffentlichen Grund- und Oberschulen sind, befinden sich teilweise Gymnasien und Förderschulen mit überregionaler Bedeutung sowie Berufliche Schulzentren in Trägerschaft des Landkreises. Dazu gehören: fünf Gymnasien, ein Kolleg, drei Beruf-

Ehemaliges Zisterzienserkloster Buch bei Leisnig, Foto: Andrea Funke





Neben Schauspiel, Konzerten und Opern begeistert auch das Musical „My Fair Lady“ die Besucher des Mittelsächsischen Theaters in Freiberg und Döbeln, Foto: Jörg Metzner

liche Schulzentren, acht Förderschulen, ein Fachschulzentrum und zwei Fachschulen für Landwirtschaft.

Für die Zukunft der Wirtschaft des Landkreises Mittelsachsen stehen sowohl regional als auch überregional die Technische Universität (TU) Bergakademie Freiberg und die Hochschule Mittweida (FH).

Die TU Bergakademie Freiberg versteht sich als moderne Ressourcen- und Forschungsuniversität. Ihre Profillinien GEO, MATERIAL, ENERGIE und UMWELT sind in der Forschung für die Zukunft auf Problemkreise wie die effiziente und nachhaltige Verwendung von Rohstoffen und die Nutzbarmachung neuer Ressourcen sowie die Verbesserung vorhandener und Entwicklung völlig neuer Materialien und Werkstoffe gerichtet. In deren Umfeld hat sich eine Reihe von innovativen Unternehmen angesiedelt, wie beispielsweise im Bereich der Umwelt- und Solartechnik.

Der Hochschule Mittweida kommt ihrem Charakter als University of Applied Sciences für den Wissens- und Technologietransfer eine Schlüsselrolle für die Verflechtung mit kleinen und mittleren Unternehmen in Kompetenzfeldern wie der Lasertechnologie, Medien, Umwelttechnik sowie Sozialwissenschaften zu.

Darüber hinaus existiert im Landkreis eine einzigartige Konzentration an Forschungseinrichtungen. Dazu gehören beispielsweise das Fraunhofer- und das Helmholtz-Institut, das Kurt-Schwabe-Institut in Meinsberg sowie das Forschungsinstitut für Leder- und Kunststoffbahnen FILK in Freiberg.

Studenten im Chemielabor, Foto: W. Sturm



Landratsamt Mittelsachsen

Zentrale Postanschrift

Frauensteiner Straße 43 · 09599 Freiberg

Zentrale Einwahl 03731 799-0

Zentrales Telefax 03731 799-3250

E-Mail: landratsamt@landkreis-mittelsachsen.de

Internet: www.landkreis-mittelsachsen.de

Außenstelle Mittweida

Am Landratsamt 3

09648 Mittweida

Außenstelle Döbeln

Straße des Friedens 20

04720 Döbeln

An allen Standorten des Landratsamtes Mittelsachsen gelten folgende Öffnungszeiten:

Montag	nach Terminvereinbarung Kfz-Zulassungsstellen: 9.00–12.00 Uhr
Dienstag	9.00–12.00 und 13.00–18.00 Uhr
Mittwoch	nach Terminvereinbarung
Donnerstag	9.00–12.00 und 13.00–18.00 Uhr
Freitag	9.00–12.00 Uhr

Statistik

Gesamtfläche:	2 113,41 Quadratkilometer
davon 11 Prozent:	Siedlungs- und Verkehrsfläche
davon 72 Prozent:	Landwirtschaftsfläche
davon 16 Prozent:	Waldfläche
davon 1 Prozent:	Wasserfläche

Einwohner: 315225
(Stand: 30.09.2013)

Kommunen:	54
davon Städte:	21
Kreisstadt:	Berg- und Universitätsstadt Freiberg

Straßen:
(Stand Mai 2013)

Autobahnen:	96 Kilometer
Bundesstraßen:	278 Kilometer
Staatsstraßen:	640 Kilometer
Kreisstraßen:	709 Kilometer

Die vollständige Statistik für den Landkreis Mittelsachsen finden Sie im Internetauftritt des Statistischen Landesamtes Sachsen.

EGD Entsorgungsgesellschaft Döbeln mbH



Teichstraße 17a
04720 Döbeln

Tel. 03431 6617-0

Fax 03431 6617-20

info@entsorgung-doebeln.de

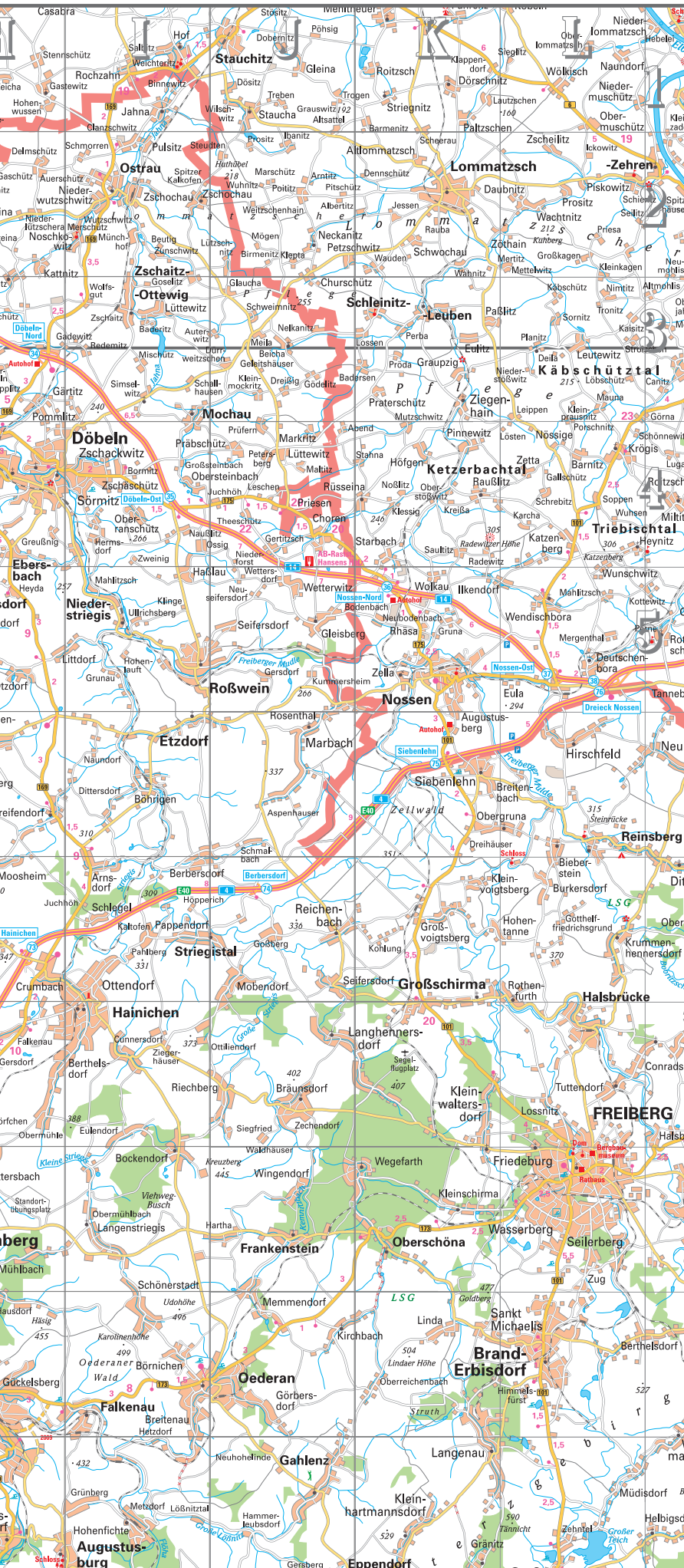
www.entsorgung-doebeln.de



**Für jede Entsorgungsaufgabe, die richtige Lösung,
das richtige Fahrzeug und den richtigen Behälter.**

- Abfallberatung und Erarbeitung abfallwirtschaftlicher Konzepte, Bilanzen für Gewerbe, Industrie und Handel
- Entsorgungsleistungen im öffentlichen Auftrag
- Entsorgung und Serviceleistungen für private Haushalte, Industrie und Handel
- Sondermüll- und Problemabfallentsorgung
- Elektronikschrottentsorgung und -verwertung
- Bereitstellung von umfangreichen Behälter- und Logistiksystemen





AVIS

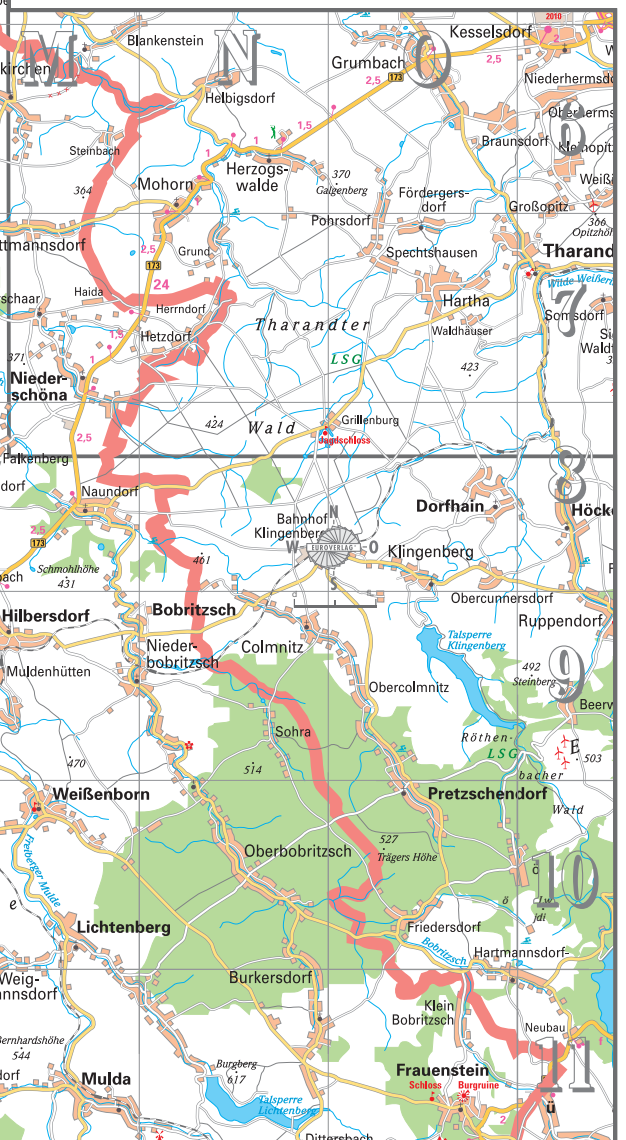
PKW Transporter LKW

Leipziger Straße 43 · 09599 Freiberg
Telefon 03731 214352
freiberg@avis.de

Hauptstr. 102 · 04736 Waldheim
Telefon 034327 51777
waldheim@avis.de

www.avis.de

We try harder.





BUCH·OASE
Andrea Panke

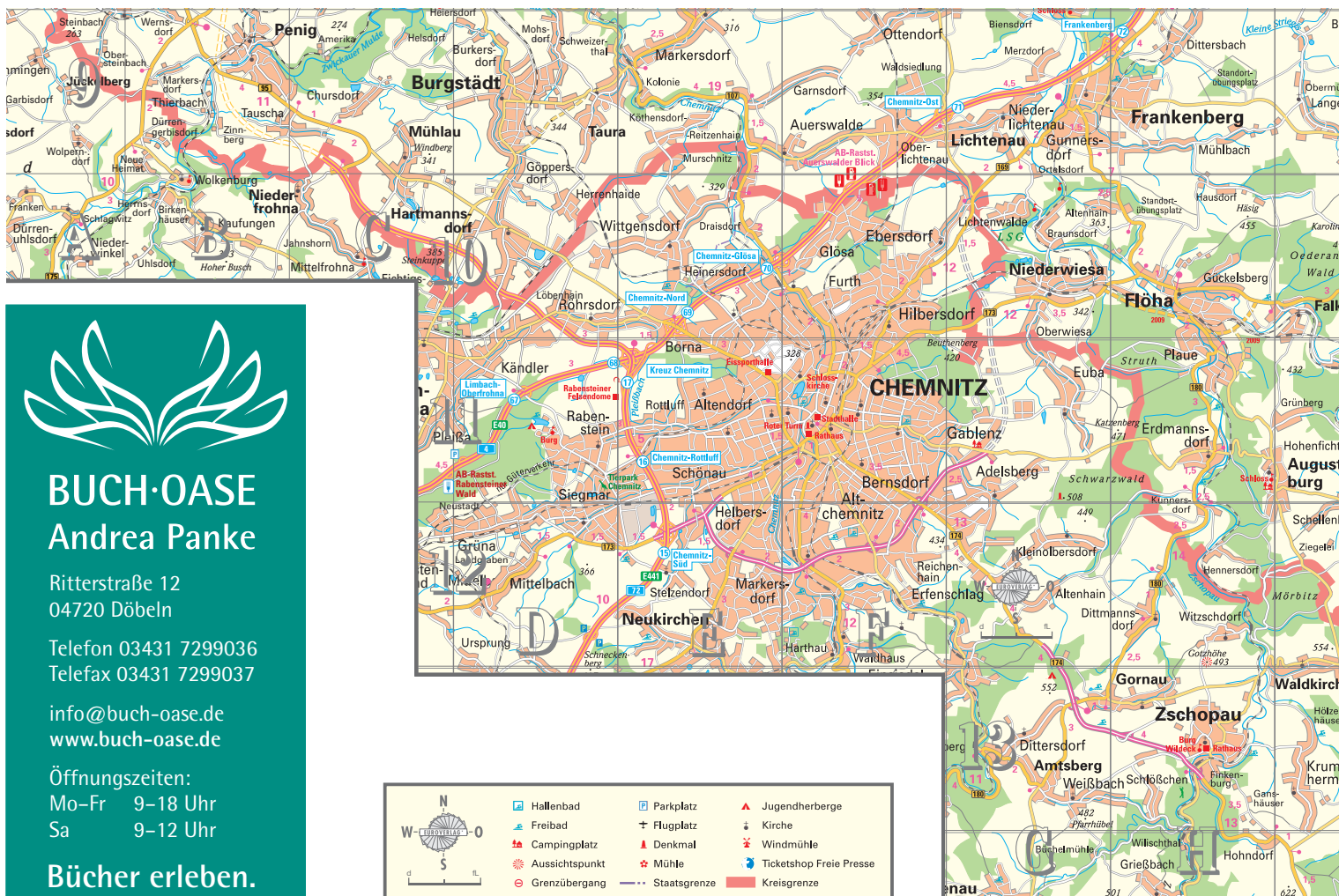
Ritterstraße 12
04720 Döbeln

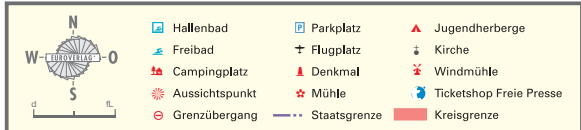
Telefon 03431 7299036
Telefax 03431 7299037

info@buch-oase.de
www.buch-oase.de

Öffnungszeiten:
Mo–Fr 9–18 Uhr
Sa 9–12 Uhr

Bücher erleben.





VOITH
Engineered reliability.

Voith Paper
Rolls GmbH & Co. KG
Freiberger Straße 5–7
09600 Weißenborn/Erzgeb.

Tel. 03731 3542-0
Fax 03731 3542-15
www.voith.com



**Ihr Lieferant für
innovativen und zuverlässigen
Walzenservice**

Wartungs- und Instandhaltungsdienstleistungen
Walzenoptimierungskonzepte
Oberflächenbearbeitungen (Schleifen und Finieren)
Komplettüberholungen aller Walzentypen
Wuchten
Montageleistungen an Ihren Anlagen
Lieferungen von neuen Walzenbezügen

• Bausparen • Finanzierungen • Versicherungen • Geldanlagen

 **wüstenrot**

Wüstenrot & Württembergische.
Der Vorsorge-Spezialist.

Kati Sacher und Team
Rochlitzer Str. 52 · 09648 Mittweida
Tel. 03727 9987088 · Funk 0171 4553908
E-Mail: kati.sacher@wuestenrot.de
Internet: www.wuestenrot.de/kati.sacher



Griesbach
Fliesen, Platten und Naturstein

Wand- u. Bodenbeläge · Küchen
Bäder · Pool · Treppen

Mike Griesbach
Göppersdorfer Str. 126
09217 Burgstädt
Tel. 03724 667622
Fax 03724 667624
Funk 0177 6942456
www.fliesen-griesbach.de

**Fischaufzuchtgesellschaft Südsachsen mbH
Hofverkauf**

Talmühle 1
09638 Lichtenberg
Telefon 037323 1353

Unsere Öffnungszeiten
Freitag 8–12 Uhr und 13–17 Uhr
Oktober–April auch Samstag 8–12 Uhr





DBS LEISNIG

- Unternehmensberatung
- Existenzgründung
- Immobilien- und
Wohnungsvermittlung
- Sachverständigenbüro
für Immobilien
- Hausverwaltung

Kirchstraße 3
04703 Leisnig
Tel. 034321 13432
oder 034321 50804
Fax 034321 51559
DBSLeisnig@freenet.de

www.DBSImmobilien.eu
www.DBSunternehmensberatung.de

**IHR KOMPLETTSERVICE
FÜR UNTERNEHMER UND
IMMOBILIENEIGENTÜMER**



Transporte & Baustoffhandel

GERNOT MATTHES



- Schüttguttransporte und
Handel
- Lieferung von Kleinstmengen
- Schüttgüter, Betonwaren,
Sackware
- auch für Selbstabholer

Eppendorfer Str. 3 c · 09575 Eppendorf/OT Großwaltersdorf
Tel. 037293 631 · Fax 037293 799195 · Funk 0171 9300882

Ortsname	Kreiskarte	Seite	Ortsname	Kreiskarte	Seite	Ortsname	Kreiskarte	Seite
Aitzendorf	E5	63	Döschütz	H3	71	Helsdorf	C9	35
Altenhain	G10	59	Dreißig	J3	46	Hennersdorf	H12	28
Altenhof	F3	98	Dürrweitzschen	J3	45/173	Hermisdorf (OT v. Döbeln)	I4	41
Altgeringswalde	EF5	63	Ebersbach	H4	43	Hermisdorf (OT v. Rossau)	G7	145
Altleisnig	E3	96	Ehrenberg	G6	92	Hermisdorf (OT v. Zettlitz)	E5	170
Altmittweida	F8	25	Eichardt	G3	71	Herrenhaide	D9	84
Altzschillen	C7	167	Elsdorf	BC8	109	Hetzdorf (OT v. Falkenau)	I11	55
Amerika	C9	132	Eppendorf	JK11–12	50	Hetzdorf (OT v. Halsbrücke)	N7	78
Arnsdorf	C8	132	Erdmannsdorf	H11	27	Hetzdorf (OT v. Bockelwitz)	F3	100
Arnsdorf (OT v. Striegistal)	I7	157	Erlau	EF7	52	Heyda	H5	164
Arras	E6	63	Erlebach	G6	92	Hilbersdorf	M9	23
Aschershain	F5	82	Etzdorf	IJ6	157	Himmelhartha	C7	109
Auerschütz	I2	129	Eulendorf	I8	74	Himmelsfürst	L10	31
Auerswalde	EF9	104	Falkenau	H10	55	Hirschfeld	L6	140
Augustsburg	HI11–12	27	Falkenau (OT v. Hainichen)	H8	75	Hochweitzschen	G3–4	70
Auterwitz	IJ3	173	Falkenberg	M8	77	Höckendorf (OT v. Großweitzschen)	G3	70
Baderitz	I3	172	Falkenhain	G6	112	Höfchen	FG6	92
Beedeln	D7	155	Fischendorf	E3	97	Hohenfichte	I11	102
Beerwalde	F6	52	Fischheim	C7	155	Hohenlauff	I5	151
Beicha	J3	45	Flöha	H10–11	54	Hohentanne	KL7	68
Beiersdorf	F3	100	Forchheim	H4	42	Holzau	P13	136
Bennewitz	G3	71	Frankenau	EF7	112	Holzhausen	F6	62
Berbersdorf	IJ6–7	157	Frankenberg	GH9	56	Hoyersdorf	F5	62
Bernsdorf	D7	155	Frankenstein	J9	124	Irbersdorf	G8	57
Berthelsdorf (OT v. Lunzenau)	C8	108	Frauenbach	NO14–15	118	Jahna	I1	130
Berthelsdorf/E. (OT v. Weißenborn)	LM10	169	Frauenstein	O11	61	Jeßnitz	H3	71
Berthelsdorf (OT v. Hainichen)	HI8	74	Freiberg	L8–9	22–23	Juchhöh	J4	45
Beutig	I2	130	Friedebach	N13	153	Kalthausen	E2–3	99
Bieberstein	L6–7	139	Gadowitz	HI3	71	Kaltfofen	I7	158
Biensdorf	G9	105	Gahlenz	J11	125	Kattnitz	H2	129
Biesern	D6	155	Gallschütz	G2	71	Kiebitz	H2	128
Binnewitz	I1	130	Garnsdorf	EF9	104	Kieselbach	EF4	80
Bobritzsch	N9	29	Gaschütz	H2	129	Kirchbach	JK10	
Bockelwitz	F2	100	Gebersbach	H5	164	Kleinbobritzsch	O11	61
Bockendorf	I8–9	74	Geleitshäuser	I2	46	Kleinhartmannsdorf	K11	50
Böhrigen	I6	157	Geringswalde	E5	63	Kleinmockritz	J3	46
Bornitz	I4	41	Gersdorf (OT v. Hainichen)	H8	75	Kleinpelsen	F2	100
Börnichen	I10	126	Gersdorf (OT v. Striegistal)	J5	157	Kleinschirma	K9	124
Börtewitz	F2	100	Gersdorf (OT v. Hartha)	F4	80	Kleinvoigtsberg	K7	68
Brand-Erbisdorf	KL10	31	Gertitzsch	J4	46	Kleinwaltersdorf	K8	20
Braunsdorf	G10	122	Gilsberg	G5	163	Klinge	I5	148
Bräunsdorf	J8	124	Glauchau	J3	173	Klosterbuch	F3	98
Breitenau	I10–11	126	Gleisberg	J5	150	Kockisch	G7	112
Breitenborn	C6	143	Gödelitz	J3	46	Kolkau	D7	155
Brösen	E3	96	Göhren	C7	167	Königsfeld	C6	86
Burgstädt	D8	35	Göldnitz	G2	71	Königshain-Wiederau	DE8	89
Burkersdorf (Burgstädt)	D8	35	Göppersdorf	D7	167	Körpitzsch	E2–3	99
Burkersdorf (OT v. Reinsberg)	L7	139	Görbersdorf	J10	126	Köthensdorf-Reitzenhain	E9	161
Burkersdorf (OT v. Frauenstein)	N10–11	61	Göritzshain	CD8	108	Köttern	D6	155
Cämmerswalde	O13–14	120	Görmitz	EF2–3	99	Köttwitzsch	C6	86
Carsdorf	C7	167	Gorschmitz	E3	96	Kralapp	D5	170
Ceesewitz	D5	170	Goselitz	I3	172	Kriebethal	G6	92
Choren	J4	46	Gossberg	J7	158	Kriebstein	G6	92
Chursdorf	C9	135	Gotthelffriedrichsgrund	L7	139	Kroptewitz	F2	100
Clanzschwitz	I2	130	Gränitz	K11	32	Krumbach	G8	105
Clausnitz/Erzg.	NO13	136	Greifendorf	H6	145	Krummenhennersdorf	L7	77
Claußnitz	E8–9	37	Gröblitz	D6	155	Kummersheim	J5	157/158
Clennen	E2	99	Gröbschütz	DE6	155	Kunnersdorf	H12	27
Conradsdorf	LM8	77	Großhartmannsdorf	L11–12	65	Langenau (OT v. Hartha)	E4–5	80
Corba	C7	167	Großpelsen	FG2	100	Langenau (OT v. Brand.-E)	KL10–11	31
Cossen	C8	108	Großschirma	K7–8	68	Langenleuba-Oberhain	AB8	133
Crossen	EF6	52	Großsteinbach	I4	45	Langenstrieß	I9	58
Cunnersorf	I8	74	Großvoigtsberg	K7	68	Langhennersdorf	JK8	124
Delmschütz	H2	129	Großwaltersdorf	K12	50	Lauenhain	F7	113
Deutschgeorgenthal	O13–14	120	Großweitzschen	G3	70	Lauscha	F4	81
Diedenhain	G5	81	Grunau	I5	151	Leisnig	EF3	97
Diethensdorf	DE8	37	Grünberg	I11	27	Leschen	J4	46
Dittersbach (OT v. Frankenb.)	H9	58	Grünlichtenberg	GH6	91	Leubsdorf	IJ12	102
Dittersbach (OT v. Frauenstein)	NO11–12	61	Haide	M7	78	Leupahn	C5	85
Dittersbach (OT v. Neuhausen)	N14	118	Haide	BC6	86	Leutenhain	C5	85
Dittersdorf	I6	157	Hainichen	HI7–8	73	Leutenwitz	F2	99
Dittmannsdorf (OT v. Geringsw.)	E5	63	Halsbach	M8–9	30	Lichtenau	G9	104–105
Dittmannsdorf (OT v. Penig)	B8	132	Halsbrücke	L1	77	Lichtenberg	MN10–11	106
Dittmannsdorf (OT v. Reinsberg)	M7	139	Hammerleubsdorf	J11	102	Lichtenwalde	G10	122
Döbeln	HI4	40–41	Hartha	F4–5	80–82	Limmritz	G4	
Doberenz	C5–6	86	Hartha (OT v. Wechselburg)	CD7	167	Linda	K10	31
Dobernitz	F2	99	Hartmannsdorf	D10	84	Littdorf	HI5	151
Doberquitz	E2	99	Haßlau	I4–5	148	Lößnitztal	I11	126
Doberschwitz	E2	99	Hausdorf	H10	58	Lunzenau	C8	108
Döhlen (OT v. Seelitz)	D6	155	Heidelbach	NO15		Lüttewitz (OT V. Mochau)	J4	46
Döhlen	H2	128	Heiligenborn	G5	163	Lüttewitz (OT V. Zschaitz-Ottewig)	I3	172
Dorfchemnitz	N12	48	Helbigsdorf	LM11	116	Lützenschnitz	J2	173



Ihr Geld in guten Händen!
Kompetent. Regional. Fair.

www.sparkasse-doebeln.de
www.sparkasse-mittelsachsen.de



Ortsname	Kreiskarte	Seite	Ortsname	Kreiskarte	Seite	Ortsname	Kreiskarte	Seite
Mahlitzsch	L5	151	Obersaida	L12	65	Städten	D6–7	155
Maltitz	J4	46	Oberschaar	M7	78	Stein	D8	88
Mannsdorf	H4	43	Oberschöna	K9	124	Steina	G4	81
Marbach (OT v. Leubsdorf)	I12	102	Obersteina	H2	129	Steinbach	M6	140
Marbach (OT v. Striegistal)	J5–6	157	Oederan	IJ10	126	Steutten	D7	155
Markersdorf (OT v. Penig)	B9	135	Ossig	I4	148	Stöbnig	D6	142
Markersdorf (OT v. Claußnitz)	E9	37	Ostrau	I2	130	Stockhausen	H4	42
Markritz	J4	46	Ottendorf	FG8–9	104–105	Stollsdorf	C6	86
Marschwitz	E3	96	Otzdorf	H5	151	Striegistal	IJ7	157
Massanei	G5	163	Pappendorf	I7	158	Strocken	FG2	71
Meila	J3	45	Paudritzsch	F3	98	Strölla	H3	71
Meinitz	E3–4	97	Penig	BC9	132	Tanneberg	F6	112
Meinsberg	G5	163	Penna	C5	142	Taura	D8	161
Merschütz	I2	129	Pilsdorf	M13–14	152	Tauscha	BC9	135
Merzdorf	G9	105	Pischwitz	G4	43	Tautendorf	E3–4	96
Methau	C5	170	Polditz	E3	99	Technitz	GH4	43
Meusen	D7	167	Polkenberg	E3	96–97	Thalheim	E7	113
Miera	H4	43	Präbschütz	J4	45	Theeschütz	J4	45–46
Milkau	E6	51	Prüfern	J3–4	46	Theesdorf	E6	52
Minkwitz	F4	93	Pulsitz	I2	130	Thierbach	B9	135
Mischütz	I3	172	Pürsten	D6	155	Töllschütz	G2	128
Mittelsaida	L12	65	Queckhain	F4	93	Töpeln	G4	42
Mittweida	FG7–8	111–112	Rauschenbach	O14	120	Topfseifersdorf	E7	89
Mobendorf	J7–8	158	Rauschenthal	G6	163	Tragnitz	E3	96–97
Möbertitz	I3	172	Rechenberg-Bienenmühle	OP13	136	Trebanitz	I2	130
Mochau	I3–4	45	Redemitz	I3	71	Tronitz	G3	71
Mockritz	H3	71	Reichenbach (OT v. Großschirma)	J7	68	Tuttendorf	L8	77
Mohsdorf	D9	35/161	Reichenbach (OT v. Kriebstein)	H6	92	Ullersdorf	M14	152
Moosheim	H7	145	Reinsberg	LM6–7	139	Ullrichsberg	I5	148
Müdisdorf	L11	106	Reinsdorf	FG5–6	165	Vierhäuser	G7	165
Mühlau	C9–10	114	Richzenhain	F5	163	Voigtsdorf	M13	48
Mühlbach	H9	59	Riechberg	J8	75	Waldeshöh	C5	86
Mulda	MN11	116	Ringethal	FG7	113	Waldheim	G5	163
Münchhof	I2	130	Rittmitz	H2–3	129	Wallbach	F4	80
Mutzscheroda	C7	167	Rochlitz	CD6	142	Wechselburg	C7	167
Nassau	O12	60	Rochsburg	C8	109	Wegefarth	JK7	124
Nauhain	G4	81	Röda	E3	96	Weiditz	CD5	85
Naundorf (OT v. Erlau)	E6–7	51	Röllingshain	EF8	37	Weigmannsdorf	M10–11	106
Naundorf (OT v. Striegistal)	I6	157	Rossau	GH7	145	Weinsdorf	G7	145
Naundorf (OT v. Bobritzsch)	M8	29	Rößgen	FG7	111	Weißbach	C5	86
Naundorf (OT v. Bockelwitz)	F3	100	Roßwein	IJ5	149	Weißborn	M10	169
Naunhof	F2–3	98	Rothenfurth	L7–8	68	Weißthal	G7	113
Naußlitz	I4	148	Rudelsdorf	H5	164	Wendishain	FG4	81
Nelkanitz	J3	45	Rüx	D5	170	Wernsdorf	B8–9	133
Neuclausnitz	O13	136	Saalbach	G4	81	Westewitz	G4	70
Neudörfchen (OT v. Hartha)	F4	80	Sachsenburg	GH8	57	Wettersdorf	J5	150
Neudörfchen (OT v. Mittweida)	H8	112	Sachsendorf	DE6	52	Wetterwitz	J5	150
Neudörfchen (OT v. Seelitz)	D6	155	Sayda	MN13–14	153	Wiederau	DE8	88
Neugepülzig	E7		Schallhausen	I3	45	Wiesenthal	E3	96
Neuhausen	N014	118	Scheergrund	G3	93	Winkeln	D7	155
Neuhausen (OT Ziegra-Knobelsd.)	G5	165	Schellenberg	I11–12	102	Wittgendorf	C6	143
Neukirchen	LM6	140	Schlagwitz	H2	129	Wollsdorf	G2	71
Neumilkau	F6	165	Schlegel	I7	74	Wöllsdorf	G4	42
Neuwallwitz	F5–6	62	Schmalbach	J6	157	Zaschwitz	G3	71
Neuwerder	D6	155	Schönborn-Dreierwerden	G8	146	Zaßnitz	D6	142
Neuwernsdorf	O14	120	Schönberg	G5	163	Zeschwitz	E2	99
Neuzschaagwitz	D5	155	Schönerstadt	I9–10	126	Zethau	M12	117
Nicollschwitz	F2	100	Schönerstädt	E4	80	Zetteritz	E6–7	155
Niederbobritzsch	MN9	29	Schreibitz	GH2	128	Zettlitz	D5	170
Niederforst	J4	148	Schwarzbach	C5	85	Ziegra-Knobelsdorf	GH4–5	42
Niederlichtenau	G9	105	Schweikershain	F6	52	Zinnberg	B9	135
Niederlützschera	H2	129	Schweimnitz	J3	45	Zöllnitz	D7	155
Niederranschütz	H3	71	Schweizerthal	D8	36	Zollschwitz	F3	97
Niederrossau	G7	145	Schweta	G4	42	Zschaagwitz	D6	155
Niedersaida	K13	65	Seebitzschen	D7	155	Zschackwitz	I4	41
Niederschöna	M7–8	78	Seelitz	D6	155	Zschaitz-Ottewig	I2–3	172
Niedersteinbach	AB8–9	133	Seifersbach	G7–8	146	Zschäschantz	I4	41
Niederstriegis	I5	151	Seifersdorf (OT v. Großschirma)	J7	68	Zschauitz	D6	155
Niederwiesa	G10	122	Seifersdorf (OT v. Hartha)	E4	80	Zschepplitz	H3	71
Nöbeln	D7	167	Seifersdorf (OT v. Roßwein)	J5	149	Zschochau	I2	130
Noschkowitz	I2	129	Seitenhain	D7	167	Zschockau	E2	99
Noßwitz	C6	143	Seupahn	D5	85	Zschoppelschän	D7	167
Nöthschütz	H3	43	Siebenlehn	K6	67	Zschöppichen	G8	112
Oberbobritzsch	N10	30	Siedlung Altmittweida	F8	25	Zschörnnewitz	H3	71
Obergoseln	H3		Siegfried	J8	75	Zunschwitz	I2	130
Obergräfenhain	B7	134	Simselwitz	I3	45	Zweinig	I4	148
Obergruna	KL6	67	Sitten	E2	99			
Oberlichtenau	F9	105	Sohra	N9	30			
Oberlützschera	H2	129	Sömnitz	H2	129			
Oberranschütz	I4	41	Sörnzig	C7	155			
Oberreichenbach	K10	32	Spernsdorf	D6	155			
Oberrossau	H7	145	St. Michaelis	KL10	31			

STERN'S METALL & SCHROTTANDEL

Schützenstraße 6
09306 RochlitzTel. 03737 7864315
Funk 0162 8938850**Ankauf in Rochlitz**

• Papier • Schrott • PKW-Ankauf • Haushaltsauflösung besenrein

Containerdienst für Schrott und Sperrmüllwww.sms-rochlitz.de**Ihr Regionaler Fernsehsender.****Mittelsachsen TV**
...wir sehen unsWir produzieren:
hochwertige und kreative
Imagefilme, Messefilme,
Werbespots sowie Filme über Ihr Event.

Wir sind Ihr Partner für Ihr maßgeschneidertes Projekt!

Weberstraße 1 | 09648 Mittweida | Tel. 03727 / 92635 | info@mittelsachsen-tv.dewww.mittelsachsen-tv.de

Starke Marken der Region



Diakonisches Werk Rochlitz e.V. Bismarckstr. 39 09306 Rochlitz T 03737 49310

Diakonie Rochlitz

Diakonisches Werk Rochlitz e.V.



Behindertenhilfe
Kinder- und Jugendhilfe
Migrationsarbeit
Soziale Beratung

“Mitglied werden = Helfen“

Einrichtungen und Dienste in Rochlitz Mittweida Burgstädt Penig
Königsfeld und Frankenberg – www.diakonie-rochlitz.de

STERN'S METALL & SCHROTTANDEAL

SMS

Schützenstraße 6
09306 Rochlitz

Tel. 03737 7864315
Funk 0162 8938850

Ankauf in Rochlitz

• Papier • Schrott • PKW-Ankauf • Haushaltsauflösung besenrein

Containerdienst für Schrott und Sperrmüll

www.sms-rochlitz.de

Raja's *Sparangebote außer feiertags*
Pizza Service
www.rajapizza-service.de

Inh. T. S. Bansal
Goethestr. 24
09217 Burgstädt
Tel. 03724 8573-15
03724 8573-16
Fax 03724 8573-17
Funk 0173 8718847

Starke Marken der Region



Hauptstraße 1 · 09249 Taura · Telefon +49 (0)3724 80010
Fax +49 (0)3724 80011 · E-Mail: info@cws-kistenbau.de

Kistenbau · Exportverpackung · Logistik
Kabeltrommelneubau, -reparatur u. -entsorgung
Behälterbau · Holzhandel · Holzrecycling

*Wild direkt vom Jäger aus der Region
sonntags Mittagstisch*

*Reh · Hirschkalb · Mufflon · Sau / Feldhase · Fasan u. a.
8,00–13,00 Euro
Partyservice für 10 bis 150 Personen*

Gasthof Topfseifersdorf

Hauptstr. 51 · 09306 Königshain-Wiederau/OT Topfseifersdorf
Telefon 03727 2151 · www.gasthof.topfseifersdorf.de

Vorhang auf für Ihre Wohnträume.
Bauen. Kaufen. Modernisieren. Umschulden.



Johannes Fehr GmbH & Co. KG

Betriebsstätte Burgstädt

Telefon 03724 13010
Fax 03724 15543
E-Mail burgstaedt@fehr.de

- Abfallentsorgung für Haushalt und Gewerbe
- Abfallberatung
- Containerdienst

Fehr Umwelt Ost GmbH

Betriebsstätte Muldenhütten

Telefon 03731 161937-0
Fax 03731 161937-333
E-Mail freiberg@fehr.de

- Abfallentsorgung für Haushalt und Gewerbe
- Sonderabfallentsorgung
- Abfallberatung
- mobile Schadstoffsammlung

Fehr

www.fehr.de

Entsorgungsfachbetriebe gem. § 52 KrW-/AbfG

Fehr Umwelt Ost GmbH

Betriebsstätte Mittweida

Telefon 03727 9424-0
Fax 03727 9424-30
E-Mail mittweida@fehr.de

- Abfallentsorgung für Haushalt und Gewerbe
- Abfallberatung
- Containerdienst

Stadt Freiberg

Sparkasse Mittelsachsen

Poststr. 1 a · 09599 Freiberg · Tel. 03731 25-0 · Fax 03731 25-1000
Internet: www.sparkasse-mittelsachsen.de

Augenoptiker Martin

Meißner Gasse 16 · 09599 Freiberg
Tel. 03731 33766

Ingenieurbüro Sass

Mönchsstr. 4 · 09599 Freiberg · Tel. 03731 22155 · Fax 31954
E-Mail: info@ib-sass.de

Bellmann Haustechnik GmbH

Dresdner Str. 13 · 09599 Freiberg · Tel. 03731 7887-0 · Fax 7887-7
Internet: www.bellmann-haustechnik.de

LSTW GmbH

Dresdner Str. 27 a · 09599 Freiberg · Tel. 03731 26910
E-Mail: info@lstw-freiberg.de · Internet: www.lstw-freiberg.de

Siltronic AG

Berthelsdorfer Straße 113 · 09599 Freiberg · Tel. 03731 278-0
Internet: www.siltronic.com · E-Mail: info-freiberg@siltronic.com

eff3 PAG mbH

Burgstr. 40 · 09599 Freiberg · Tel. 03731 26300
Internet: www.eff3-freiberg.de · E-Mail: mail@eff3-freiberg.de

Apotheke im Kaufland

Häusersteig 8 · 09599 Freiberg/Sa. · Tel. 0800 7627400
www.kauflandapotheke-freiberg.de · info@apotheke-kl-freiberg.de

Euroregion Erzgebirge e. V.

Am St. Niclas Schacht 13 · 09599 Freiberg
Internet: www.euroregion-erzgebirge.de

AVIS · www.avis.de

Leipziger Str. 43 · 09599 Freiberg · Tel. 03431 214352
Hauptstr. 102 · 04736 Waldheim · Tel. 034327 51777

Autolackiererei Eberlein · www.autolackiererei-eberlein.de

Am Seilerberg 2 · 09599 Freiberg/Sa. · Tel. 03731 765318
Dorfstr. 48 · 09618 Großhartmannsdorf · Tel. 037367 8892

Gemeinde Altmittweida

Laservorm GmbH

Südstr. 8 · 09648 Altmittweida/Sa. · Tel. 03727 9974-0
Internet: www.laservorm.com · E-Mail: anfrage@laservorm.com

Stadt Augustusburg

Blockhauscafé

Rittergasse 17 · 09573 Augustusburg/OT Erdmannsdorf
Funk 0172 1718085 · Internet: www.blockhauscafe.de

Landhaus Puschke · Hotel und Restaurant

Chemnitzer Str. 62 · 09573 Augustusburg/OT Erdmannsdorf
Tel. 037291 29460 · Internet: www.landhaus-puschke.de

Stadt Brand-Erbisdorf

Elektro Tippmann GmbH

Am Huthaus 7 · 09618 Brand-Erbisdorf · Tel. 037322 2701 · Fax 40496
internet: www.elektro-tippmann.de · E-Mail: info@elektro-tippmann.de

Kleintransporte – Kurzreisen Heiko Lempe

An der Zugs Spitze 2 a · 09618 Brand-Erbisdorf · Tel. 037322 529850
internet: www.lempe-transporte.de · E-Mail: dispo@lempe-transporte.de

Saxo Isotherm Glas GmbH

Am Wiesengrund 14 · 09618 Brand-Erbisdorf · Telefon 037322 562-0
Internet: www.gkt-gruppe.de · E-Mail: saxo@gkt-gruppe.de

Stadt Burgstädt

floreat · Gartengestaltung und Gartenpflege

Mittweidaer Str. 9 · 09217 Burgstädt
Tel. 03724 855701 · Fax 03724 855702

Autopark Burgstädt · Chemnitzer Str. 162 · 09217 Burgstädt

Tel. 03724 18615-0 · Fax 03724 18615-41
Internet: www.auto-park.tv · E-Mail: info@auto-park.tv

Signal Iduna · Gisela Romanowski · Generalagentur

Burkersdorfer Str. 151 · 09217 Burgstädt · Tel. 03724 3503
E-Mail: gisela.romanowski@signal-iduna.net

Elektro-illert

Herrenstr. 4 · 09217 Burgstädt · Tel. 03724 3164
Fax 668042 · Internet: www.elektro-illert.de

Pizzeria Al Capone · Inh. H. Singh

Dr.-Robert-Koch-Str. 27 · 09217 Burgstädt · Tel. 03724 8550-32/-33
Internet: www.pizzeria-alcapone.de

Raja's Pizza-Service

Goethestr. 24 · 09217 Burgstädt · Tel. 03724 8573-15/-16/-17
Internet: www.rajas-pizza-service.de

Johannes Fehr GmbH & Co. KG

Niederlassung: Albert-Viertel-Str. 16 · 09217 Burgstädt
Tel. 03724 13010 · Internet: www.fehr.de · E-Mail: burgstaedt@fehr.de

BURGTax Steuerberatungsgesellschaft mbH

Friedrich-Marschner-Str. 17 · 09217 Burgstädt
Tel. 03724 1836-0 · Fax 03724 1836-11 · Internet: www.burgtax.de

KÜHN Baugeschäft

Burkersdorfer Str. 63 · 09217 Burgstädt · Tel. 03724 2564 · Fax 2723
Internet: www.bau-kuehn.com · E-Mail: info@bau-kuehn.com

Griesbach – Fliesen, Platten, Naturstein

Göppersdorfer Str. 126 · 09217 Burgstädt · Tel. 03724 667622
Fax 667624 · Funk 0177 6942456 · Internet: www.fliesen-griesbach.de

Friseurgenossenschaft „Annette“ e. G.

August-Bebel-Str. 24 · 09217 Burgstädt
Tel. 03724 857688 · Fax 03724 856987 · E-Mail: annetteeg@web.de

Raiffeisen-Handelsgenossenschaft Burgstädt u. Umgebung e. G.

Goethestr. 19 · 09217 Burgstädt · Tel. 03724 2167 · Fax 855606
Internet: www.raiffeisen-burgstaedt.de · info@raiffeisen-burgstaedt.de

Naturlan-Vertrieb Ines Sonne

Mühlenweg 5 a · 09217 Burgstädt · Tel. 03724 83773 · Fax 857371
Internet: www.naturerliches-wohnen.de · sonne@sat-kabel-online.de

Gemeinde Claußnitz

Gartenengel Ulrike Lange

Hauptstr. 57 · 09236 Claußnitz
Tel. 037202 887369

Stadt Döbeln

EGD Entsorgungsgesellschaft Döbeln mbH

Teichstr. 17 a · 04720 Döbeln · Tel. 03431 6617-0 · Fax 03431 661720
www.entsorgung-doebeln.de · info@entsorgung-doebeln.de

DSI Döbelner Service & Immobilien GmbH

Eichbergstr. 9 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 655-225
Fax 03431 655-291 · th.lieber@dew-doebeln.com

Arten & Vielfalt

Eichbergstr. 9 · 04720 Döbeln
Tel. 03431 679671 · www.artenundvielfalt.de

Allianz Generalvertretung Wolfgang Postelt

Ritterstr. 33 · 04720 Döbeln · wolfgang.postelt@allianz.de
Tel. 03431 571922 · <http://vertretung.allianz.de/wolfgang.postelt>

Adler-Apotheke

Bahnhofstr. 55 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 611334
Internet: www.adler-apotheke-doebeln.de · E-Mail: adler-apo-doebeln@web.de

Firma Steffen Greim - Installateur- & Heizungsbaumeister
Rudolf-Breitscheid-Straße 1 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 710238
Internet: www.heizung-sanitaer-greim.de · info@heizung-sanitaer-greim.de

BW PARTNER Bauer Wulf Schätz Hasenclever Stiefelhagen Partnerschaft
Straße des Friedens 27 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 66030
E-Mail: doebeln@bw-partner.com

Ing.-Büro für Straßen- & Tiefbau Döbeln GmbH
Straße des Friedens 27 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 602066
Internet: www.ideenmehr.de/ist/index.php · E-Mail: ist.doebeln@t-online.de

Bäckerei - Konditorei Körner
Niedermarkt 6 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 710226
Internet: www.konditorei-koerner.de · E-Mail: info@konditorei-koerner.de

Fahrdienst Döbeln
Gewerbegebiet Zschäschtz · 04711 Döbeln · Tel. 03431 607399
Internet: www.fahrdienst-doebeln.de · Fahrdienst-doebeln@vodafone.de

Zschaitzer Sand und Kiesgruben GmbH
Nordstraße 31a · 04720 Döbeln · Tel. 03431 710964
Internet: www.zschaitzer-sand-kies.de · email@zschaitzer-sand-kies.de

Polster Bedachung Döbeln GmbH
Grimmaische Straße 66 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 611656
Internet: www.polster-bedachung.de · info@polsterbedachung.de

Buch-Oase Andrea Panke
Ritterstr. 12 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 7299036
Internet: www.buch-oase.de · E-Mail: info@buch-oase.de

Radsport Döbeln
Am Hauptbahnhof 1 · 04720 Döbeln · Tel. 03431 6258988
Internet: www.radsport-doebeln.de · E-Mail: radsport-doebeln@t-online.de

Sparkasse Döbeln · Sparkasse Mittelsachsen
Internet: www.sparkasse-mittelsachsen.de
Internet: www.sparkasse-doebeln.de

Wohnungsgenossenschaft Leisnig eG
Sachsenplatz 14 · 04703 Leisnig · Tel. 034321 12058 · Fax 68932
Internet: www.wohnungsgenossenschaft-leisnig.de · wg.leisnig@t-online.de

Gemeinde Eppendorf

Transporte & Baustoffhandel Gernot Matthes
Eppendorfer Str. 3 c · 09575 Eppendorf/OT Großwaltersdorf
Tel. 037293 631 · Fax 037293 799195 · Funk 0171 9300882

Gemeinde Erlau

Hofmann – Garten-, Landschafts- und Sportplatzbau GmbH
Mittweidaer Str. 14 · 09306 Erlau · Tel. 03727 3920 u. 3927 · Fax 92082
Internet: www.hofmann-gartenbau.de

Lohnsteuerhilfeverein, Vereinigte Lohnsteuerhilfe e. V.
Grüner Winkel 22 · 09306 Erlau · Tel. 03727 648500 · Fax 9799727
Internet: www.vlh.de · E-Mail: info@vlh.de

Große Kreisstadt Flöha

Recycling Handel Götz
Am Personenbahnhof 1 · 09557 Flöha · Tel. 03726 6037 · Fax 716409
E-Mail: rg-trans@web.de

Autohaus Bernd Herzog GmbH · Falkenau
Zum Gewerbegebiet 1 · 09557 Flöha
Tel. 03726 2740 · Fax -6580 · Internet: www.ford-herzog-falkenau.de

ECOVIS WWS Steuerberatungsgesellschaft mbH
Bahnhofstr. 9 · 09557 Flöha · Tel. 03726 40-0 · Fax 03726 40-118
Internet: www.ecovis.com/floeha · E-Mail: floeha@ecovis.com

Landgaststätte Finkenmühle · Restaurant mit Kegelbahn
Zur Finkenmühle 4 · 09557 Flöha
Tel. 03726 6556 · Internet: www.finkenmuehle-floeha.de

Stadt Frankenberg

Blumen und Friedhofsgärtnerei Peter Homilius
Altenhainer Str. 91 a · 09669 Frankenberg
Tel./Fax 037206 73917

Möbeltischlerei Kurt Burkhardt · Inh. Jens Jayne
Altenhainer Str. 6 · 09669 Frankenberg · Tel. 037206 2233
info@moebeltischlerei-burkhardt.de · www.moebeltischlerei-burkhardt.de

H & F Dachdecker GmbH · Tel. 037206 702-01/02
Dr.-Bruno-Kochmann-Str. 12 · 09669 Frankenberg
info@huf-dachdeckerei-gmbh.de · www.huf-dachdeckerei-gmbh.de

Lehmann & Co Metallbearbeitung
Sachsenstraße 31 · 09669 Frankenberg · Tel. 03726.2610 · Fax -84826
Internet: www.schilder-lehmann.de · lehmann-frankenbergt@t-online.de

GRAFE Elektromaschinen- und Anlagenbau
Meltzerstr. 5 · 09669 Frankenberg · Tel. 037206 893450
Fax 037206 893451 · E-Mail: grafe.service@t-online.de

Stadt Frauenstein

Pension Ursula Oberknapp
Kalkstr. 5 · 09623 Frauenstein/OT Nassau · Tel. 037327 1423
Internet: www.pension-oberknapp.de

Stadt Großschirma

Sanitär- und Heizungsbau Pfeiffer · Pfeiffer's Eisterrasse
Hauptstr. 83 · 09603 Großschirma · Tel. 037328 8050 · Fax -80517 ·
Internet: www.hls-pfeiffer.de · E-Mail: info@hls-pfeiffer.de

Förderverein Romanusbad Siebenlehn e. V.
Nossener Straße 57 · 09603 Großschirma · Tel. 035242.66614
Internet: www.romanusbad.de

Gemeinde Großweitzschen

Zimmerei Frank Schumann
Trosnitz 7 · 04720 Großweitzschen
Tel. 03431.606381 · Fax -606382

Fachkrankenhaus Bethanien Großweitzschen
04720 Großweitzschen OT Hochweitzschen · Tel. 03431 656201
Internet: www.bethanien-hochweitzschen.de

Stadt Hainichen

Bauprojekt GmbH Hainichen
Georgenstr. 21 · 09661 Hainichen · Tel. 037207 2332 · Fax -2335
E-Mail: bauprojekt-hainichen@t-online.de

Gemeinde Hartmannsdorf

DIAKOMED Diakoniekrankenhaus Chemnitzer Land gGmbH
Limbacher Str. 19 b · 09232 Hartmannsdorf · Tel. 03722 76-10
Internet: www.diakomed.de · E-Mail: info@diakomed.de

Zimmerei Gräfe & Weise GbR
Untere Ufergasse 7 a · 09232 Hartmannsdorf · Tel. 03722 85338
E-Mail: g-w-zimmerei@t-online.de

Gemeinde Königsfeld

Tiefbauunternehmen Frank Ludwig
Hauptstr. 15 · 09306 Königsfeld · Tel. 03737 49725
E-Mail: ludwigbau@t-online.de

Karsten Dziuballe · Installations- u. Heizungsbaumeister
Querstr. 2 b · 09306 Königsfeld/OT Schwarzbach
Tel. 03737 781621 · Funk 0174 9236065

Gemeinde Königshain-Wiederau

Friedrich Ahner GmbH
Mittweidaer Str. 48 · 09306 Königshain-Wiederau/OT Wiederau
Tel. 037202 2547 · Fax 037202 2548 · www.haustechnik-ahner.de

Gasthof Topfseifersdorf

09306 Königshain-Wiederau/OT Topfseifersdorf · Tel. 03727 2151
Internet: www.gasthof.topfseifersdorf.de

Stadt Leisnig

DBS-Immobilien Leisnig

Kirchstr. 3 · 04703 Leisnig · Tel. 034321 13432
Internet: www.DBSImmobilien.eu · E-Mail: DBSLeisnig@freenet.de

Burg Mildenstein · Staatliche Schlösser, Burgen u. Gärten gGmbH

Tel. 034321 62560 · Internet: www.burg-mildenstein.de

Modellbahnen Leisnig

Chemnitz Str. 6 · 04703 Leisnig · Tel. 034321 62669
Internet: www.modellbahn-leisnig.de

Wohnungsgenossenschaft Leisnig eG

Sachsenplatz 14 · 04703 Leisnig · Tel. 034321.2058
Internet: www.wohnungsgenossenschaft-leisnig.de

Paracelsus Apotheke · Jahnstr. 62 · 04703 Leisnig · Tel. 034321 6420

Punkt Apotheke · Colditzer Str. 04703 Leisnig · Tel. 034321 635850

RHG Raiffeisen-Handelsgenossenschaft Leisnig-Oschatz eG

An der Muldenwiese 4 b · 04703 Leisnig
Tel. 034321 12956

Midrahtec Drahtwaren GmbH + CoKG

Gorschmitzer Weg 2c · 04703 Leisnig · Tel. 034321.6287-0
Internet: www.midrahtec.de · E-Mail: drahtwaren@midrahtec.de

Elsner Transport & Logistik GmbH

Naunhof 20 · 04703 Leisnig · Tel. 034321 660-0 · Fax -660-90
Internet: www.elsner-transporte.de

Gemeinde Leubsdorf

LOHSE Diamantbohrtechnik

Alte Augustusburger Str. 2 · 09573 Leubsdorf/OT Hohenfichte
Tel. 037291 20537 · Internet: www.lohse-diamantbohrtechnik.de

Gemeinde Lichtenberg

Fischauzuchtgesellschaft Südsachsen mbH

Talmühle 1 · 09638 Lichtenberg · Telefon 037323 1353
Hofverkauf: Fr 8–12/13–17 Uhr · Oktober–April auch Sa 8–12 Uhr

Gemeinde Lichtenau

Architektur- und Ingenieurbüro Pilz

Auerswalder Hauptstr. 19 · 09244 Lichtenau · Tel. 037208 85802
Internet: www.pilz-architektur.de · E-Mail: kontakt@pilz-architektur.de

Sanitär · Heizung · Klempnerei Schroeder

Badstr. 30 · 09244 Lichtenau/OT Oberlichtenau · Tel. 037208 2718
Internet: www.schroeder-shk.de · E-Mail: schroeder-shk@t-online.de

Schlosserei Bruno Morawietz

Amtmannstr. 11 · 09244 Lichtenau/OT Auerswalde · Tel. 037208 2295
www.schlosserei-morawietz.de · E-Mail: schlosserei.morawietz@t-online.de

Forstdienst Auerswalde · Telefon 037208 5761 · Funk 0172 8098173

Auerswalder Hauptstr. 231 · 09244 Lichtenau/OT Auerswalde
www.forstdienst-auerswalde.de · E-Mail: forstdienst-auerswalde@web.de

Maschinelles Erdbau Schmidt-Stolz GbR

Hauptstr. 132 a · 09244 Lichtenau/OT Ottendorf · Tel. 037208 4067
Fax 037208 880808 · E-Mail: erdbau-schmidt-stolz@t-online.de

Stadt Lunzenau

KBB – Kies, Beton, Baustoffe · Dieter u. Gerhard Bergmann GmbH

Burgstädter Str. 22 · 09328 Lunzenau · Tel. 037383 6746
m.w-martinnaumann@gmx.de · www.dienstleistungen-aller-art-lunzenau.de

Elektro-Grafe · Elektro-Meisterfachbetrieb

Schillerstr. 1 b · 09328 Lunzenau
Tel. 037383 6564 · Fax 037383 8918 · Internet: www.welektro-grafe.de

Fa. Nicky Naumann – Dienstleistungen aller Art

Tel. Büro 037383 12628 · Fax 037383 12630 · Funk 0172 3714006
m.w-martinnaumann@gmx.de · www.dienstleistungen-aller-art-lunzenau.de

Autohaus Uhlig

Altenburger Str. 83 · 09328 Lunzenau
Tel. 037383 6480 · Internet: www.autohaus-uhlig-lunzenau.de

Große Kreisstadt Mittweida

Taxi & Busreisen NOWAK GbR · Getränke- und Speiseshof NOWAK

Obere Dorfstr. 149 · 09648 Mittweida · Tel. 03727 2122
Internet: www.nowak-reisen.de · E-Mail: info@nowak-reisen.de

Auto-Schneider

09648 Mittweida/OT Weißthal · Tel. 03727 640750

Bestattungshaus Lehnerer · Internet: www.bestattung-lehnerer.de

Weberstr. 12 · 09648 Mittweida · Tel. 037208 5761
Chemnitz Str. 21 · 09669 Frankenberg · Tel. 037206 5454

RHE-EL Richter GmbH

Am Bürgerkarree 6 · 09648 Mittweida · Tel. 03727 9700
E-Mail: rhe-mittweida@rhe-el.de

Schwanenschlösschen Mittweida

Am Schwanenteich 1 · 09648 Mittweida
Tel. 03727 5649793 · Internet: www.schwanenschlösschen-mittweida.de

Mittelsachsen TV

Weberstr. 1 · 04648 Mittweida · Tel. 03727 92635 · Fax 03727 612663
Internet: www.mittelsachsen-tv.de · E-Mail: info@mittelsachsen-tv.de

Kati Sacher und Team – Wüstenrot & Württembergische

Rochlitzer Str. 52 · 09648 Mittweida · Funk 0171 4553908
Internet: www.wuestenrot.de/kati.sacher · kati.sacher@wuestenrot.de

Gemeinde Mühlau

Taxi-Stephan

Gartenstr. 2 · 09641 Mühlau · Tel. 03722 93501 · www.taxi-stephan.de

Gemeinde Neuhausen

Norbert Heimann Stahlbau, Abt. Fensterbau

Olbernhauer Str. 29 · 09544 Neuhausen · Tel. 037361 461-0 · Fax -21
Internet: www.heimann-fenster.de · E-Mail: info@heimann-fenster.de

Gemeinde Niederwiesa

SAN · Stahlbauausrüstungen Niederwiesa GmbH

Kurze Str. 18 · 09577 Niederwiesa · Tel. 03726 7181-0 · Fax -28
Internet: www.san-stahlbau.de · E-Mail: san-niederwiesa@t-online.de

Gemeinde Oberschöna

Zum Rautenkranz, Gasthaus · Pension · Biergarten

Hainicher Str. 10 · 09600 Oberschöna/OT Bräunsd. · Tel. 037321 87602

Gemeinde Ostrau

LFT Tiefbau GmbH

Münchhofer Str. 2 · 04749 Ostrau · Tel. 034324.21747 · Fax -21730

Ostrauer Baugesellschaft

Merschützter Straße 13 · 04749 Ostrau · Tel. 03 43 24 / 524-0
Internet: <http://ostrauer.de/startseite> · E-Mail: info@ostrauer.de

VePo Polster Möbelhandelsges. m.b.H.

Sachsenstrasse 5 · 04749 Ostrau
Internet: www.vepopolster.de · E-Mail: vepopolster@yahoo.de

Porst-Landtechnik GmbH

Ringstraße 6 · 04749 Ostrau · Tel. 034324 517-0 · Fax -30
Internet: www.porstlandtechnik.de · E-Mail: mail@porstlandtechnik.de

Stadt Penig

Elektra · Elektroanlagen GmbH Penig

Flinschstr. 44–46 · 09322 Penig · Tel. 037381 934-0 · Fax -40
Internet: www.elektra-penig.de · E-Mail: info@elektra-penig.de

Freies Gymnasium Penig

Schützenhausweg 4 · 09322 Penig
Tel. 037381 95680 · Fax 95689 · Internet: www.freiesgymnasiumpenig.de

Reisebüro Meridian

Brückenstr. 1 · 09322 Penig · Tel. 037381 80070 · Fax 80071
Internet: www.reisebuero-meridian.de · E-Mail: frb-meridian@t-online.de

Kurt Fritzsche Nachf. · Brennstoffe

Markersdorfer Weg 2 a · 09322 Penig · Tel. 037381 5140 · Fax 5410
Internet: www.fritzsche-heizoel.de · E-Mail: fritzsche.brennstoffe@t-online.de

SCHLÖTZER Metall- und Stahlbau GmbH

Scheunenplan 29 · 09322 Penig · Tel. 037381 80208 · Fax 82007
Internet: www.schloetzer-online.de · E-Mail: info@schloetzer-online.de

Buddelflink Tischer GmbH – Tief- und Straßenbau

09322 Penig/OT Obergräfenhain · Tel. 034346 62404 · Fax 62405
Funk 0172 3416543 · E-Mail: buddelflink-tischer@t-online.de

Zimmervermietung Winkler

Leipziger Str. 25 · 09322 Penig · Tel. 037381 83929

Dachdeckermeister Jörg Wächtler

Oberhainer Str. 58 · 09322 Penig · Tel. 037381 69734 · Fax 69319
Internet: www.waechter-dach.de · E-Mail: waechter-dach@gmx.de

LE COIFFEUR GmbH

Brückenstraße 11 · 09322 Penig · Tel. 037381.5275
Internet: www.le-coiffeur-penig.de

Pflege optimal! · Häusliche Alten- und Krankenpflege

Bahnhofstr. 7 · 09322 Penig · Telefon 037381 896579
Internet: www.pflege-optimal-penig.de · E-Mail: e.zietzschmann@web.de

Elektroservice Mickleit

Dittmannsdorfer Str. 68 · 09322 Penig · Funk 0178 2092703
Internet: www.elektroservice-mickleit.de · info@elektroservice-mickleit.de

Dienstleistungsservice Sommer

Leipziger Str. 19 · 09322 Penig · Funk 01520 4796366
Internet: www.dienstleistungsservice-sommer.de

Goldschmiede am Rathaus

Markt 12 · 09322 Penig · Tel. 037381 5213 · E-Mail: weber@sabres.de

Wohnungsgenossenschaft „eG“ Penig

Pestalozzistr. 7 · 09322 Penig · Tel. 037381 66699-0
Internet: www.wgeno-penig.de · E-Mail: info@wgeno-penig.de

Eberherr · Containerdienst

Kreisel 12 (Gewerbegebiet) · 09322 Penig · Tel. 037381 5620
E-Mail: eberherr-kohlmann1@t-online.de

Waldgaststätte Höllmühle · Mo–Fr ab 11 Uhr · Sa/So ab 10 Uhr

09322 Penig/OT Chursdorf · Tel. 037381 5575 · Fax 037381 81897
Internet: www.waldgaststaette-hoellmuehle.de

TDS Transport- und Dienstleistungs-Service

Zur Lochmühle 58 · 09322 Penig/OT Tauscha · Tel. 034346 62404

Praxis für Logopädie Katja Schaller

Tauschaer Str. 44 · 09322 Penig · Tel. 037381 695626 · Fax 695625
Internet: www.logopaedie-schaller.de · katja.schaller@logopaedie-schaller.de

Hotel und Restaurant Zur Lochmühle

09322 Penig/OT Tauscha · Tel. 037381 66220 · Fax 037381 82023
Internet: www.zur-lochmuehle.de · E-Mail: hotel@zur-lochmuehle.de

Große Kreisstadt Rochlitz**Junghans-RaumDesign**

Hauptstr. 15 · 09306 Rochlitz · Tel. 03737 43155
Internet: www.junghans-raumdesign.de · junghans-raumdesign@gmx.de

Allianz Hauptvertretung Heinz

Leipziger Str. 34 a · 09306 Rochlitz · Tel. 03737 40555 · Fax 449454
internet: www.allianz-heinz.de · E-Mail: bernadett.heinz@allianz.de

Dachdenker Genossenschaft e. G.

Lindenallee 2 · 09306 Rochlitz · Tel. 03737 42012 · Fax 149230
Internet: www.dachdecker-rochlitz.de · dachdecker-rochlitz@t-online.de

DVM Angelika Möbius

Zur Mühle 2 · 09306 Rochlitz · Tel. 03737.42781 · Fax - 6905810

DB Recycling

Schützenstraße 6 · 09306 Rochlitz · Tel. 03737-7894315 · Fax -7894316
Internet: www.dein-schrottplatz.de · E-Mail: info@dein-schrottplatz.de

c1-REKLAME

Colditzer Str. 1 · 09306 Rochlitz · Tel. 03737 449115 · www.c1-reklame.de

Diakonie Rochlitz

Bismarckstr. 39 · 09306 Rochlitz · Tel. 03737 4931-0
Internet: www.diakonie-rochlitz.de · E-Mail: info@diakonie-rochlitz.de

sms – Stern's Metall- & Schrotthandel

Schützenstr. 6 · 09306 Rochlitz · Tel. 03737 7864315
Internet: www.sms-rochlitz.de

Gemeinde Rossau**Strzelczyk · Edelstahl-Verarbeitung GmbH**

Waldblick 11 a · 09661 Rossau · Tel. 037207 55080
www.edelstahl-verarbeitung.de · E-Mail: gmbh@edelstahl-verarbeitung.de

BeDaG · Dachdeckermeister Lars Bercke

Schönborner Str. 16 · 09661 Rossau · Funk 0174 3172154
Tel. 03727 979831 · post@bedag-dach.de · Internet: www.bedag-dach.de

Gemeinde Seelitz**Steinmetzwerkstatt Thalheim**

Kolkauer Str. 5 · 09306 Seelitz · Tel. 03737 42551
Internet: www.steinmetz-thalheim.de

Tierarztpraxis Angelika Möbius

Zur Mühle 2 · 09306 Seelitz · Tel. 03737 42871 und 03222 6850790
Funk 0172 3701979 · Internet: www.tierarztpraxis-moebius.de

Gemeinde Taura**Ingenieurbüro Eisentraut**

Mittweidaer Str. 9 · 09249 Taura · Tel. 03724 14713 · Fax 14759
E-Mail: k-p.eisentraut@t-online.de

Landgasthof Köthensdorf

Köthensdorfer Hauptstr. 79 · 09249 Taura · Tel. 03724 667308
Internet: www.landgasthof-koethensdorf.de · E-Mail: mariosgasro@web.de

CWS Kistenbau GmbH

Hauptstr. 1 · 09249 Taura · Tel. 03724 80010 · Fax 03724 80011
internet: http://kistenbau-verpackung.de · E-Mail: info@cws-kistenbau.de

Matthes GbR

Köthensdorfer Hauptstr. 15 · 09249 Taura
Tel. 03724 2312

Stadt Waldheim**AVIS Autovermietung**

Hauptstraße 102 · 04736 Waldheim · Tel. 034324 51777 · Fax -51778
Internet: www.avis.de/rund-um-avis/mietwagen-stationen/europa/deutschland/waldheim

Gemeinde Wechselburg**Bergert Hoch- & Tiefbau GmbH**

Anger 19 a · 09306 Wechselburg · Tel. 037384 84527-0
Internet: www.bergert-htb.de · E-Mail: info@bergert-htb.de

Gemeinde Weißenborn**Voith Paper Rolls GmbH & Co. KG**

Freiberger Straße 5 · 7 · 09600 Weißenborn · Tel. 03781.35420
Internet: www.voithpaper.de

Gemeinde Zschaitz-Ottewig**Baugeschäft Konrad GmbH**

Zur Siedlung 10 · 04720 Zschaitz · Tel. 034324.21845 · Fax -21373
Internet: www.baugeschaeftkonrad.de · E-Mail: info@baugeschaeftkonrad.de

B & Co. Gerüstbau

Mühlweg 16 · 04720 Zschaitz · Tel. 034324.23734 · Fax -23741
Internet: www.buwg.de · E-Mail: info@buwg.de

Auto Ehrlich GbR

Kirschberg 2 OT Baderitz · 04720 Zschaitz
Tel. 034324.22211

ELEKTRO-AXEL-SCHÜLLER

Riesauer Straße 4 · 04720 Zschaitz · Tel. 034324.22026 · Fax - 22009

Dachdeckerbetrieb Kunze GmbH

Lerchenweg 4 · 04720 Zschaitz · Tel. 034324.21125 · Fax -21201
Internet: www.dachdecker-kunze.de · E-Mail: info@dachdecker-kunze.de



Stadt Freiberg

„Wer Sachsen kennen will, muss Freiberg gesehen haben!“ So selbstbewusst warb der Freiburger Fremdenverkehrsverein bereits vor 100 Jahren für einen Besuch in der Berg- und Universitätsstadt. Und das gilt auch heute noch für die Stadt mit Flair, Charme, Tradition und Zukunft. Seit 2010 Zentrum und Sitz der Landkreisverwaltung hat die Stadt Freiberg, deren Silber einst Reichtum und Wohlstand für das ganze Land brachte, auch darüber hinaus nach wie vor eine große Bedeutung. Eingebettet zwischen Dresden und Chemnitz, etwa in der Mitte Sachsens, liegt sie am Fuße des Erzgebirges und zieht Besucher aus nah und fern in ihren Bann.

STEINREICH UND LEBENDIG – SILBERSTADT FREIBERG

Die Silberstadt fasziniert durch ihren geschlossenen Altstadtkern und bietet einen wunderbaren Rahmen für das jährliche Bergstadtfest Ende Juni und den Christmarkt, der schon zu einem der schönsten Weihnachtsmärkte Deutschland gekürt wurde. Dazu noch eine in Jahrhunderten vom Montanwesen geprägte Umgebung, die in natürlicher Vielfalt mit historischen Sachzeugen zum Wandern einlädt. Die „Montane Kulturlandschaft Erzgebirge“ ist weltweit einzigartig und daher wird für sie auch der UNESCO-Weltkulturerbe-Titel angestrebt. Mit aufgenommen in den Antrag sind u. a. die Schachanlage Alte Elisabeth und die Zuger Haldenlandschaft.

Besucher Freibergs sind nicht nur von dem Flair des mittelalterlichen Stadtkerns angetan, auch das Kulturangebot ist facettenreich und einzigartig. In der terra mineralia – der weltgrößten Mineraliensammlung, die neben dem Sächsischen Bergarchiv im sanierten Schloss Freudenstein mitten in der Stadt zu Hause ist – können sich Besucher auf eine faszinierende Reise durch die Welt der Minerale begeben. Im Dom zu Freiberg sind neben vielen anderen bedeutenden Kunstschatzen auch die berühmte Goldene Pforte und zwei der insgesamt

vier erhaltenen Freiburger Gottfried-Silbermann-Orgeln zu bewundern. Sie zählen heute zu den wertvollsten Instrumenten der Welt und begeistern jährlich tausende Besucher und Orgelfreunde. 2014 steht ganz im Zeichen dieser beeindruckenden Barockorgeln: Ein Jahr lang wird in Freiberg mit zahlreichen Konzerten und speziellen Führungsangeboten sowie einer Ausstellung zum Jubiläum „300 Jahre Silbermannorgel“ gefeiert.

KOMPETENT UND INNOVATIV – UNIVERSITÄTSSTADT FREIBERG

Seinen weltweiten Ruf als Zentrum der Wissenschaft und Forschung hat Freiberg der 1765 gegründeten Bergakademie zu verdanken. Die älteste Montanhochschule der Welt feiert 2015 ihr 250-jähriges Jubiläum und steht symbolisch für Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft der Stadt Freiberg. Sie bietet im Profil Geo-Material-Energie-Umwelt ein einmaliges Spektrum von Studiengängen an, das über die gesamte Wertschöpfungskette von der Erkundung bis zum Recycling reicht. Dieses besondere Profil einer Technischen Universität sichert ihr einen Wettbewerbsvorteil als einmalige „Ressourcenuniversität“.

Den Grundstein für Freiberg als bedeutenden Standort der Halbleiterindustrie legte Clemens Winkler bereits 1886, als er das Germanium entdeckte und damit auch Mendelejews Periodensystem der Elemente bestätigte. Alexander von Humboldt studierte hier für seine „Vermessung der Welt“, Friedrich von Hardenberg wurde unter dem Dichternamen „Novalis“ bekannt und Ferdinand Reich und Theodor Richter entdeckten in Freiberg das Indium. Ein weiterer Meilenstein für die Wissenschaft wurde 2011 mit der Gründung des Helmholtz-Instituts Freiberg für Ressourcentechnologie gesetzt, das somit eine lange Tradition fortsetzt. Denn die Erforschung und Gewinnung von Rohstoffen durch Freiburger Bergakademisten sowie Berg- und Hüttenleuten war viele Jahrhunderte maßgebend für die technologische Entwicklung im europäischen Bergbau. Das nationale

Beliebt bei Freibergern und Gästen der Stadt: der Freiburger Untermarkt (Foto: René Jungnickel)





Haustechnik GmbH
Bellmann

Heizung • Wärmepumpen • Sanitär • Solartechnik
Klempnerei • Komplettbäder

Dresdner Straße 13 · 09599 Freiberg
Telefon 03731 7887-0 · Fax 03731 7887-7
www.bellmann-haustechnik.de



Autolackiererei
Eberlein

Sicherheit durch Facharbeit

Am Seilenberg 2
09599 Freiberg/Sa.
Tel. 03731 765318
Fax 03731 74890

Dorfstraße 48
09618 Großhartmannsdorf/
OT Niedersaida
Tel. 037367 8892
Fax 037367 83984

www.autolackiererei-eberein.de



Blick vom Turm der Petrikirche über Freiberg bis weit hinein ins Erzgebirge (Foto: René Jungnickel)

Institut hat es sich zur Aufgabe gemacht, innovative Technologien für die Wirtschaft zu entwickeln, um mineralische und metallhaltige Rohstoffe sowohl effizienter bereitzustellen als auch zu nutzen sowie umweltfreundlich zu recyceln.

ZUKUNFTSTRÄCHTIG UND INNOVATIV – WIRTSCHAFTSSTANDORT FREIBERG

Wer heute in den neuen Bundesländern nach blühenden Landschaften sucht, kann Freiberg kaum übersehen. Was einst das Silber für Freiberg war, ist heute das Silizium. Mehr als ein halbes Jahrhundert Fachkompetenz für Elektronikwerkstoffe legten ein sicheres Fundament, um Freiberg als weltführenden Produktions- und Forschungsstandort der Halbleiterindustrie zu profilieren. Recycling und Entsorgung sind feste Standbeine der Wirtschaft vor Ort und Freiberg gibt zudem innovative technologische Antworten auf die Frage der umweltschonenden Energiegewinnung. Die Stadt ist außerdem bekannt für Maschinenbau und Feinmechanik, die Ausrüstung und den Bau von Papiermaschinen sowie für die Herstellung von Kondensatoren und Bauelementen oder auch Motorkühl-

systemen. Aber auch im Lebensmittelbereich sind die sagenumwobene Freiburger Eierschecke und das Freiburger Bier wunderbare Botschafter. Die Vielfalt der Produkte aus Freiberg ist so bunt wie ein Feuerwerk, das natürlich auch aus Freiberg kommt.

Freiberg lädt seine Gäste als familienfreundlicher, moderner und vielseitiger Kultur-, Wissenschafts- und Wirtschaftsstandort herzlich ein. Kommen Sie vorbei und überzeugen Sie sich persönlich davon, was es heißt, „in die Silberstadt kommen und Gold finden“!

Stadtverwaltung Freiberg

Obermarkt 24 · 09599 Freiberg

Telefon 03731 273-0 · Telefax 03731 273-130

E-Mail: stadtverwaltung@freiberg.de · Internet: www.freiberg.de

INGENIEURBÜRO ROLAND SASS

HEIZUNGS- UND KLIMATECHNIK
WÄRMERÜCKGEWINNUNGS- UND SOLARTECHNIK
SANITÄR- UND BÄDERTECHNIK

Mönchsstraße 4 · 09599 Freiberg
Telefon 03731 22155 · Fax 31954 · E-Mail: info@ib-sass.de

AUGENOPTIKER MARTIN

staatlich geprüfter Augenoptiker
IHR FACHGESCHÄFT FÜR AUGENOPTIK

Meißner Gasse 16
09599 Freiberg/Sa.

Telefon 03731 33766
Telefax 03731 691043



Langenrinne

Berthelsdorfer Str. B1–3
Dorfstr. B1–2
Frauensteiner Str. CD1–2
Gartenweg B1
Gründelsteig DE1
Hillweg D1
Lindenallee CD1–2
Münzbachweg B2
Pappelallee B1
Pulvermühlenweg CDE1
Saugrundweg CD1



APOTHEKE IM KAUF LAND

Apotheke im Kaufland
Jürgen Wienberg

Häuersteig 8 · 09599 Freiberg/Sachsen

kostenl. Telefon 0800 7627400
 Fax 03731 76273

E-Mail: info@apotheke-kl-freiberg.de
 Internet: www.kauflandapotheke-freiberg.de

meine apotheke

Pressekarte

763076457 88 456367776479 99
 7630764570000
 76307645700000
 763076457000000

Die Karte, die sich auszahlt!



Freiburg Zentrum und Nebenkarten

Abr.-von-Schönberg-Str. B4
Agricolastr. CD3-4
Akademiestr. * D5
Albert-Einstein-Str. BC6
Albert-Funk-Str. E5
Alfred-Lange-Str. F6
Am Bahnhof D6
Am Beschert Glück ** C10
Am Dom * D4
Am Dreibrüderschacht ** C9
Am Försterberg BC2
Am Fürstenwald B3
Am Gerätehaus GH4
Am Junger-Löwe-Schacht E7
Am Konstantin ** CD10
Am Krönerstolln ** (1) CD10
Am Marstall * D5
Am Maßschacht E5-6
Am Mühlgraben * D4
Am Mühlteich B6
Am Obergöpelsschacht ** (2) CD10
Am Ostbahnhof E5
Am Pfaffenvorwerk D3
Am Rotvorwerk ** B9-10
Am Seilerberg CD7
Am St.-Niclas-Schacht E6-7
Am St.-Peter-Schacht EF6
Am Wasserberg B6
An der Bleiche C4
An der Kohlenstr. CD7
An der Nikolaikirche * DE5
Annaberger Str. D5-6
Anton-Günther-Str. BC5-6
Arno-Hermann-Müller-Weg C4
Arthur-Schulz-Str. BC4-5
Aschegasse * D5
Bäckergäßchen * D4
Badegäßchen * D4
Bahnhofstr. D5-6
Balthasar-Röbler-Str. B4-5
Bebelplatz * D5
Beethovenstr. * D5
Berggasse * E4-5
Bergstiftsgasse (17) D6
Bernhard-Kellermann-Str. C4
Bernh.-von-Cotta-Str. C3-4
Berthelsdorfer Str. DE5-7
Bertholdsweg E6
Bertolt-Brecht-Str. C5
Beuststr. D6
Beutlerstr. DE7
Birkenweg C2-3
Bomgasse * D5
Brander Str. CD6-7, ** C8
Brauereistr. (4) A4
Breithauptstr. E5
Brennhausgasse * D4
Brückenstr. B5-6
Brunnenstr. C6
Buchstr. D6
Burgstr. * D4-5
Buttermarktsgasse * D4-5
Carl-Schiffner-Str. FG6
Chemnitzstr. * A-D5-7
Clara-Wieck-Str. (8) A5
Clara-Zetkin-Str. DE7
Clauballe BC5
Clausthaler Str. C3
Conradsdorfer Weg * EF3-4
Damaschkestr. E7
Dammstr. EF6
Darmstädter Str. C3
Delfter Str. B3
Demantiusweg E3
Dietrich-von-Freiberg-Str. C4
Domgasse * D5
Domgäßchen * D4
Donatsgasse * DE5
Donatsring * E4-5
Dörnerzaunstr. D5-6
Dr.-Külz-Str. * CD4-5
Dr.-Richard-Beck-Str. C6
Dresdner Str. * EFG5
Eduard-Heuchler-Str. (2) A4
Ehrene Schlange E5
Elisabethstr. E4
Enge Gasse * D5
Erbsche Str. * D5
Ernst-Grube-Str. D7
Erzweg E5
Färbegasse * D4
Feldschlößchenweg C6
Feldstr. D6
Ferdinand-Reich-Str. E7
Fischerstr. * D5

Florian-Geyer-Str. E6-7
Forstweg BC6-7
Franz-Kögler-Ring B6-7
Franz-Mehring-Platz D7
Frauensteiner Str. EF5-7
Friedeburger Str. BC4-5
Friedmar-Brendel-Weg C4
Friedrich-Engels-Str. E6-7
Friedrich-Olbricht-Str. (15) D6
Friedrich-Wolf-Str. DE6-7
Fuchsmühlenweg EF3-4
Gabelsbergerstr. E6
Galgenweg ** AB8-9
Am Fürstenwald B3
Georgenstr. (13) A5
Gerbergasse * D5
G. Hauptmann-Str. (22) E7
Geschwister-Scholl-Str. * D4
Glück-Auf-Str. D7
Goethestr. C5
Goldbachweg BC6
Göldnerweg (7) A5
Grenzweg ** A8
Grenzstr. ** BC8
Gustav-Julius-Pilz-Str. G6
Gustav-Zeuner-Str. C4
Hainichener Str. ABC4
Halsbrücker Str. * DE3-4
Hammerberg F4-5
Hammerschmidtweg E3-4
Hammerweg (14) A5
Häusersteig C7, ** BC8
Hauptstr. ** CD9-10
Hegelstr. D7
Heinrich-Gerlach-Str. B5
Heinrich-Heine-Str. * CD5
Heinrich-Herzog-Ring C3
Heinrich-Zille-Weg E6
Helmertplatz * D5
Herderstr. * D4
Heubnerstr. * D4-5
Heynitzstr. AB4
Hilbersdorfer Str. FGH5
Hilligerstr. EF6-7
Himmelfahrtsgasse EF4-5
Hinter der Stockmühle E6
Hirtengasse CD6
Hirtenplatz D6
Hornmühlenweg D3-4
Hornstr. * DE5
Hospitalweg (9) A5
Hubertusweg A7
Humboldtplatz E6
Humboldtstr. DE6
Hüttenstr. FGH5-6
Jakobgasse * DE4
J.-Sebastian-Bach-Str. C5
Johanna-Römer-Str. C4-5
Joh.-R.-Becher-Weg D6-7
Johannsgäßchen (10) A5
Johannisstr. BC5-6
Joliot-Curie-Str. C6
Jungestr. E5
Karl-Günzel-Str. BC6
Karl-Kegel-Str. BC6-7
Käthe-Kollwitz-Str. D6-7
Kaufhausgasse * D5
Kesselgasse * D5
Kirchgasse * D4
Kirchgäßchen * D5
Kleinschirmaer Str. A6
Kleinwäldersdorfer Weg A5
Knappenweg F5
Körnerstr. * D5
Kornegasse * D5
Kreuzermark H13-4
Kreuzgasse * D4
Kurt-Eisner-Str. D7
Kurt-Handwerk-Str. B5
Lampadiusstr. CD3-4
Lange Str. D5-6
Ledeburstr. * D4
Leipziger Str. * BCD3-4
Lessingstr. C4-5
Lindenweg BC5
Lomonossowplatz * D4
Löbner Str. AB3-4
Margarethenweg A5-6
Marienstr. C6
Martin-Planer-Str. (1) A4
Max-Planck-Str. BC6
Max-Roscher-Str. C7, ** CD8
Maxim-Gorki-Str. C6-7
Meißner Gasse * D4
Meißner Ring * DE4
Meißner Ring * C7
Merbachstr. C4

Möllerstr. D4
Mönchsstr. * D4
Moritz-Braun-Str. (21) E7
Moritzstr. * D4
Mozartplatz (6) A4-5
Mühlgasse DE6
Mühlweg B6
Muldenhof FG3
Münzbachtal * CDE3-4
Neugasse C5-6
Nikolaigasse * D4-5
Nonnengasse * D4-5
Obere Str. GH4
Oberes Muldental GH5
Obergasse C5
Obermarkt * D5
Olbernhauer Str. CD5-6
Ölmühlenweg A7
Oststr. * E5
Parkstr. C4
Paul-Müller-Str. B4-5
Pestalozzi-Str. (12) A5
Peter-Schmohl-Str. E5
Petersstr. * D5
Petriplatz * D5
Pfarrgasse * DE4-5
Platz der Oktoberopfer * D5
Pochgängerweg ** CD9-10
Poststr. * D5
Prüferstr. * D4-5
Reimannstr. B5
Richard-Wagner-Str. BC5
Rinnengasse * D5
Robert-Schumann-Str. C5
Roßplatz DE6
Roter Weg * D5-6
Sachsenhofstr. E5
Saubachweg (11) A5
Schachtweg F5
Scheunenstr. E4
Schießplatzweg ** A9
Schillerstr. * D5
Schleife GH3-4

Schloßplatz * D4
Schmiedestr. * E5
Schöne Gasse D5-6
Schönlebest. C5-6
Schulstr. ** C9
Schulweg BC3
Siedlersteg G4
Siedlerweg D7
Silberhofstr. EF5-7
Silbermannstr. * D4
Stangenweg F6
Stauffenbergstr. DE7
Steigerweg (19) F6
Stollengasse * D5
Stollnhaushausgasse (18) D6
Str. der Einheit B6
Talstr. * DE4
Talweg G3-4
Teichgasse C5-6
Terrassengasse * E4
Theatergasse * D5
Thielestr. * D4-5
Thomas-Mann-Str. D7
Thomas-Müntzer-Str. D7
Trebrastr. B4-5
Tschalkowskistr. C6-7
Turmhofschacht F5
Turmhofstr. E6
Turnerstr. D5

Tuttendorfer Weg * E3-4
Unteres Muldental G4-5
Untergasse * D4
Unterhofstr. * E4
Untermarkt * D4
Von-Carlowitz-Str. (16) C5
Vor dem Meißner Tor E4
Waisenhausstr. * D5
Waldenburger Str. B4
Wallstr. * D4-5
Wäldersdorfer Weg AB5-6
Wassergasse * D5
Wasserturmstr. * DE5
Weg n. Herders Ruhe E3-4
Weingasse * D5
Weisbachstr. ** CD4
Wern.-Seelenbinder-Str. DE7
Wernerplatz (16) D6
Wernerstr. * D5
Winklerstr. * D4
Witzlebenstr. C4
Wohnpark Gently B5-6
Ziegeleistr. ** BC9
Ziegeleiweg ** A9
Ziegelgasse C6
Ziolkowskistr. C7
Zuger Str. D6
Zur Alten Elisabeth E4



Landschaftsgestaltung Straßen-, Tief- u. Wasserbau GmbH

Dresdner Straße 27 a · 09599 Freiburg
Tel. 03731 26910 · Fax 03731 269120
E-Mail: info@lstw-freiburg.de · www.lstw-freiburg.de



BRF Baustoff-Recycling Freiberg GmbH

Dresdner Straße 27 a · 09599 Freiberg
Tel. 03731 26910 · Fax 03731 269120
Recyclingplatz Freiberg · Knappenweg 5
Kieswerk Neukirchen · Salzstraße 1



LSTW-Ingenieurbau GmbH

Dresdner Straße 27 a · 09599 Freiberg
Tel. 03731 26910 · Fax 03731 269120
E-Mail: info@lstw-ingenieurbau.de
Internet: www.lstw-ingenieurbau.de



EUROREGION ERZGEBIRGE e. V.

Am St. Niclas Schacht 13 · 09599 Freiberg
www.euroregion-erzgebirge.de





Gemeinde Altmittweida



Kindertagesstätte Bienenkorb

Im mittleren Erzgebirgsvorland gelegen, erstreckt sich der Ort über etwa 5 km entlang der Verkehrsachse Mittweida–Burgstädt zwischen dem schönen Zschopautal mit der Burg Kriebstein und dem reizvollen Chemnitztal. Derzeit leben in Altmittweida ungefähr 1980 Einwohner.

Altmittweida ist ein altes Reihendorf mit Waldhufenflur. Deutlich kann man noch heute das mittelalterliche Dorfbild mit den Drei- und Vierseithöfen erkennen. Der Name des Ortes bedeutet „mitten im Walde“ und leitet sich vom althochdeutschen „widu“ (der Wald und die Weide) ab. Die Lage in einem weiträumigen, leicht geneigten Ackerland verweist auf die Landwirtschaft als hauptsächlichen Wirtschaftszweig, was auch im Wappen der Gemeinde eine prägende Rolle spielt. Zur Landwirtschaft traten ab dem Jahr 1870 nach und nach Handwerk und Gewerbe sowie später noch die Industrie hinzu (Maschinenbau und Textilindustrie).

Derzeit ist die Gemeinde im Landkreis Mittelsachsen mit 169 angemeldeten Gewerbetreibenden eine starke Kommune in Bezug auf Handel, Dienstleistungen und Handwerk. Die Infrastruktur ist ausgewogen: Kindertagesstätte mit Kinderkrippe und Hort, Grundschule, Freizeit- und Einkaufsmöglichkeiten sowie Gaststätten sind im Ort vorhanden. Die in der Nähe liegenden Großstädte sind Chemnitz – 21 km, Dresden – 65 km und Leipzig – 73 km und verdeutlichen unsere zentrale Lage. Die angelegten Baugebiete machten Altmittweida nach

Vierseithof



Freibad an der Blumenau

der Wende für Familien interessant. Unterstützt wird dies durch eine außergewöhnlich günstige Anbindung an Straße und Schiene.

Besucher der Gemeinde können sich von der Attraktivität der Gastronomie und des Pensionswesens ebenso überzeugen wie von den Möglichkeiten zur Sport- und Freizeitbetätigung. Objekte wie die Gaststätten Ritterhof, Holzwurm mit Pension, An der Reichskrone und die Pension Landhaus mit Sauna verwöhnen ihre Besucher gern und freuen sich über jeden Gast. Der Sportpark mit Tennisplätzen, Bowling- und Kegelbahnen, die Reiterhöfe Wittig und Pappelhof laden ganzjährig und das Freibad im Sommer zur Freizeitgestaltung ein.

Eine besondere Attraktivität der Gemeinde ist das traditionell, jedes Jahr im September stattfindende Erntedankfest mit deutschlandoffenem Reit- und Springturnier. Mehr als 10 000 Besucher finden aus diesem Anlass ihren Weg nach Altmittweida und sind jedes Mal begeistert von den sehr umfangreichen landwirtschaftlichen, technischen, informativen, kulturellen und kulinarischen Angeboten.

Bürgermeisteramt Altmittweida

Hauptstraße 92

09648 Altmittweida

Telefon/Fax 03727 2847

Blick über Altmittweida



Ihr kompetenter Partner

20 Jahre Erfahrung!

LASERLOHNFERTIGUNG
LASERMASCHINENBAU

- Laserschweißen, -härten, -auftragschweißen
- Serienmaschinen und Sonderlösungen
- ressourcenschonend - prozesssicher
- Technologieentwicklung

LASERVORM

LASERVORM

anfrage@laservorm.com • www.laservorm.com

Südstraße 8 • 09648 Altmittweida/Sachsen • Telefon: +49 3727 9974 - 0 • Telefax: +49 3727 9974 - 10

Am Bahnhof E2	Dahlenweg (1) E2	Hauptstr. ABCDEF1-4	Lindenstr. C3	Rosenweg DE2
Anselweg D3	Dorfstr. BCDEFG1-4	Hermann-Küttner-Str. E2	Nelkenweg E2	Röllingshainer Weg B4
Asternweg E2	Ferdinand-Möhlner-Str. F2	Kirchstr. D3	Neusorger Str. G1-2	Südr. G2
Badweg F2-3	Finkenweg F2	Königshainer Weg A4	Nordstr. G2	Vogelsweg F2
Bahnhofstr. EF2	Fliederweg E2	Kurze Str. D3	Parkstr. E2	Wasserwerksweg FG1
Clemens-Fritzsche-Str. F2	Frankenauer Str. E2	Lilienweg E2	Querstr. C3-4	Siedlung (Ausschnitt)



Stadt Augustusburg

Augustusburg ist eine Kleinstadt zwischen Chemnitz und Freiberg am Nordrand des Erzgebirges, gut erreichbar per PKW, Bus oder Bahn. Autobahnanschlüsse bestehen in Chemnitz und Frankenberg. Bis zur Landeshauptstadt sind es ca. 70 km, nach Tschechien ca. 40 km.

Die Stadt erstreckt sich mit ihren Ortsteilen Augustusburg, Erdmannsdorf, Grünberg, Hennersdorf und Kunnersdorf vom 516 m hohen Schellenberg hinab in die Täler der Flüsse Flöha und Zschopau und umfasst eine Fläche von 2326 ha mit ca. 5200 Einwohnern.

Die gesamte Stadt liegt im Landschaftsschutzgebiet „Augustusburg-Sternmühlental“ und weist ein weit verzweigtes Netz an Wanderwegen auf. Zwei überregionale Radwege, der Zschopautalradweg und die Sächsische Städteroute, durchqueren den Ort. Die bedeutendste Sehenswürdigkeit ist das Schloss Augustusburg, auch „Krone des Erzgebirges“ genannt. Es beherbergt neben weiteren Museen und Ausstellungen eines der führenden Motorradmuseen Europas sowie einen Adler- und Falkenhof. Mehr als 200 Brautpaare geben sich jährlich im Schloss das Ja-Wort.

Seit dem Jahre 1911 verbindet eine Standseilbahn die Ortsteile Erdmannsdorf und Augustusburg. Von der Bergstation führt der Fußweg durch die denkmalgeschützte Altstadt zum Schloss.

Augustusburg bietet ebenso vielfältige Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung. Das Freizeitbad und die Tischtennisschule, der Ultraleichtflugplatz, Reitmöglichkeiten, die Sommerrodelbahn, Minigolf sowie Kegel- und Bowlingbahnen laden zu Spaß, Spiel und Unterhaltung ein. Im Winter locken der Skihang sowie Rodelbahn und Eislauffläche auf Rost's Wiesen zum Wintersport.

Ruhe und Entspannung, aber auch Sehens- und Wissenswertes bieten die Wandermöglichkeiten durch das Sternmühlental, zum Wasserrad, zur Heimat-



quelle, zum Kunnerstein, zum Hetzdorfer Viadukt, zur überdachten Holzbrücke oder einfach nur entlang der Zschopau sowie des 6 km langen Naturlehrpfades mit Kneipp-Tretbecken. An vielen Stellen gibt es interessante Aussichtspunkte und Plätze zum Verweilen.

Für Besucher der Stadt, die gern mehrere Tage hier verbringen möchten, halten Hotels, Pensionen, Privatvermieter und die Jugendherberge zahlreiche Übernachtungsangebote bereit.

Augustusburg ist immer eine Reise wert!

Stadtverwaltung Augustusburg

Marienberger Straße 24 · 09573 Augustusburg

Telefon 037291 395-0 · Fax 037291 395-30

E-Mail: stadt@augustusburg.de · Internet: www.augustusburg.de



EINE STADT MIT WEITSICHT!

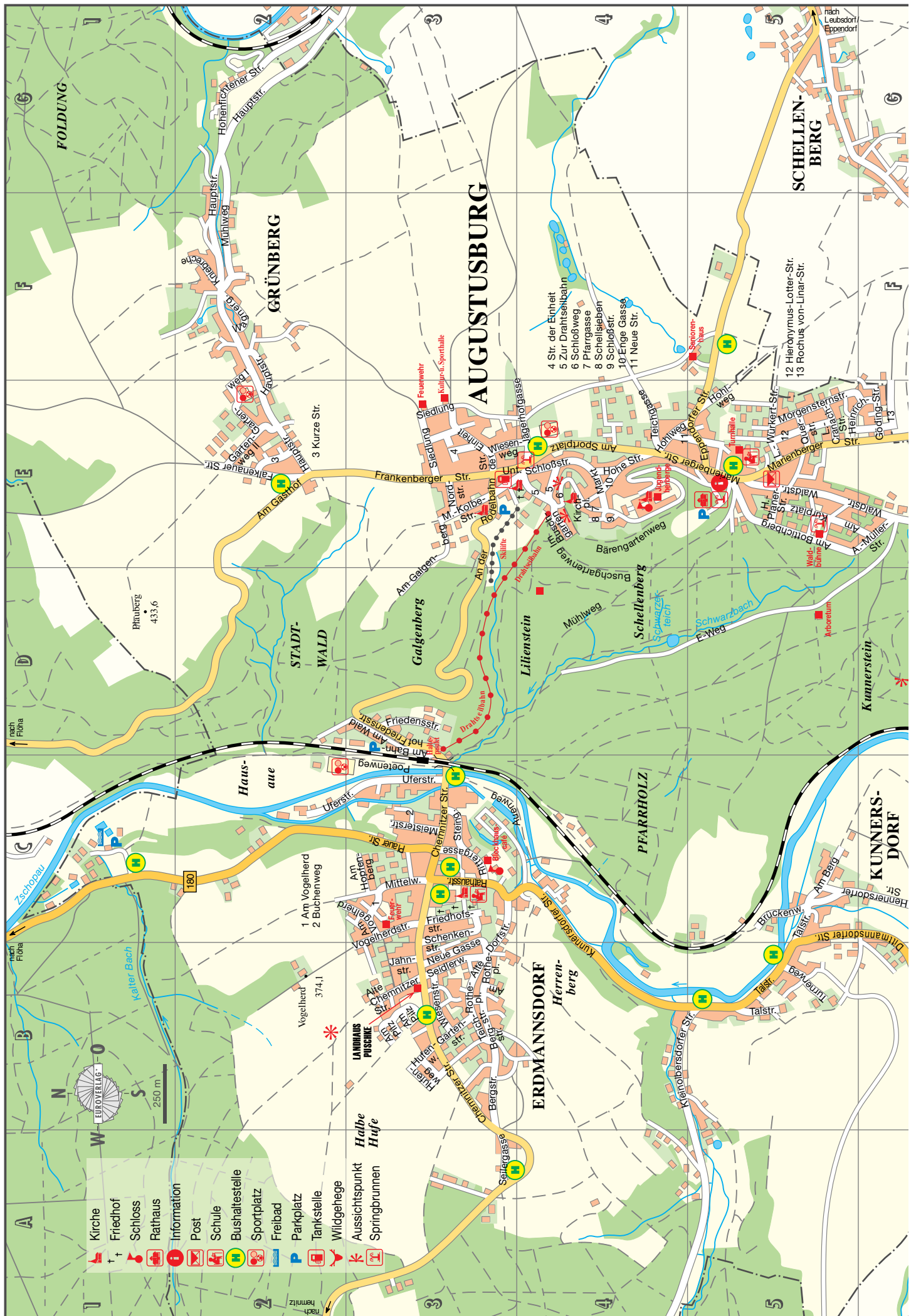
Stadt Augustusburg

Sommerrodelbahn/Minigolf/Skilifte • Drahtseilbahn
Wander-, Rad- und Reitwege • überdachte Holzbrücke • Stadtführungen
Freibad • Naturlehrpfad • Hetzdorfer Viadukt
Hotels/Pensionen/Ferienwohnungen/Jugendherberge

Schloss Augustusburg „Krone des Erzgebirges“
mit verschiedenen Museen sowie Adler- und Falkenhof

Unseren aktuellen
Veranstaltungskalender
finden Sie im Internet.

Fremdenverkehrsamt
Marienberger Str. 24
09573 Augustusburg
Tel. 037291 39550
Fax 037291 39555
info@augustusburg.de
www.augustusburg.de



Augustusburg

Albin-Müller-Str. E5–6
Am Bottichberg E5
Am Galgenberg DE3
Am Kurplatz E5–6
Am Sportplatz E4
An der Rodelbahn DE3
Bärengrabenweg E4
Buschgartenweg DE4
E-Weg D5
Enge Gasse (10) F4
Eppendorfer Str. E4–5
Frankenberger Str. E3
Hans-Planer-Str. E5
Heinrich-Göding-Str. E5–6
Hieronymus-Lotter-Str. (12) F5
Hohe Str. E4
Hohlweg E4–5
Im Buschgarten E4

Jägerhofgasse EF3–4
Kirchplatz E4
Lucas-Cranach-Str. E5
Ludwig-Würkert-Str. E5
Marienberger Str. E4–6
Markt E4
Maximilian-Kolbe-Str. E3
Morgensternstr. E5
Mühlweg D4
Neue Str. (11) F4
Nordstr. E3
Pfarrgasse (7) F4
Querstr. E5
Rochus von-Linar-Str. (13) F5
Schellsieben (8) F4
Schloßstr. (9) F4
Schloßweg (6) F4
Siedlung E3
Str. der Einheit E3

Teichgasse E4
Untere Schloßstr. E4
Waldstr. E5–6
Wiesenweg E3–4
Zur Drahtseilbahn (5) F4

Erdmannsdorf

Alte Chemnitz Str. B3
Alte Dorfstr. BC3
Am Bahnhof CD3
Am Hopfenberg C3
Am Pilz B3
Am Rotheplatz B3
Am Vogelherd C2–3
Am Wald D2–3
Auenweg C3–4
Bergstr. B3
Buchenweg (2) C2
Chemnitz Str. BC3

Friedensstr. D3
Friedhofsstr. C3
Gartenstr. B3
Hufenweg B3
Jahnstr. B3
Kunnersdorfer Str. BC4
Meisterstr. C3
Mittelweg C3
Neue Gasse BC3
Plauer Str. C3
Poetenweg C3
Rathausstr. C3
Rittergasse C3
Rotheplatz B3
Schenkenstr. BC3
Seidlerweg B3
Seilergasse A3
Steingasse C3
Teichstr. B3

Uferstr. C2–3
Vogelherdstr. BC3
Wiesenstr. B3

Grünberg

Am Gasthof E2
Falkenauer Str. E2
Gartenweg I EF2
Gartenweg II E2
Hauptstr. EF2
Hohenfichtener Str. G2
Kniebreche F2
Kurze Str. (3) E2
Mühlweg F2
Wagnergasse F2

Hennersdorf

Am Hang BC6–7
Augustusburger Str. CD6–7

Bahnhofstr. B7
Erdmannsdorfer Str. BC6–7
Gerichtsweg BC7–8
Gerichtsweg am Gemeindeamt (15) C8
Kunnersteinweg (14) C8
Neuweg BC7
Schönthalweg BC8
Zschopauer Str. CD7–8

Kunnersdorf

Am Berg C5
Brückenweg C5
Dittmannsdorfer Str. BC5–6
Hennersdorfer Str. C5–6
Kleinolbersdorfer Str. B4–5
Talstr. BC5
Turnerweg B5



LANDHAUS PUSCHKE
HOTEL-RESTAURANT

Inh. David Schramm
Chemnitz Str. 62, 09573 Augustusburg OT Erdmannsdorf, Tel. 037291 29460
www.landhaus-puschke.de, post@landhaus-puschke.de

Genießen Sie täglich ab 11.00 Uhr ...
- unsere kulinarischen, regionalen und saisonalen Spezialitäten
- Tagungen, Seminare, Feste und Events für bis zu 60 Personen

Traumhafte Übernachtungen in ...
- gemütlichen Zimmern mit Balkon, TV, Dusche/WC
und einen verzauberten Blick auf die Augustusburg

Herzlich Willkommen!

www.blockhauscafe.de
0172 1718085

**09573 Augustusburg/
OT Erdmannsdorf**
Rittergasse 17

BLOCKHAUSCAFÉ
Café • Hofladen • Ferienwohnungen



Gemeinde Bobritzsch-Hilbersdorf

Die Gemeinde Bobritzsch-Hilbersdorf ist 2012 durch Fusion der ehemaligen Gemeinden Bobritzsch und Hilbersdorf entstanden. Das Gebiet der Gemeinde umfasst eine Fläche von ca. 55 km², von denen ca. 3100 ha landwirtschaftlich genutzt werden. Bobritzsch-Hilbersdorf ist gut mit Bahn und Bus erreichbar und ist sehr gut infrastrukturell ausgestattet, was die 5900 Einwohner sehr schätzen.

Während die Ortsteile Niederbobritzsch, Naundorf, Sohra und Oberbobritzsch eher landwirtschaftlich geprägt sind, findet man im Ortsteil Hilbersdorf auch noch heute lebendige Spuren einer über 700jährigen Tätigkeit im Bereich des Bergbaus und der Hüttenindustrie. Auch kann man hier noch Anzeichen der früheren Ansiedlung der Dynamitfabriken der Fa. Nobel im Gebiet des Rammelsberg besichtigen. Heute ist Hilbersdorf Standort für Betriebe der Solar- und Lebensmittelindustrie sowie der Recyclingbranche. 2016 feiert der Ortsteil sein 850jähriges Jubiläum.

Im landschaftlich idyllisch gelegenen Gebiet zwischen der Silberstraße und dem Tharandter Wald, in der Nähe zum Erzgebirge gibt es viel zu entdecken. Für Wanderfreunde und Radfahrer bietet sich eine Stippvisite ins Colmnitztal zum geographischen Mittelpunkt Sachsens, dem Freibad Naundorf oder zur Kirche St. Nikolai in Oberbobritzsch, in der sich eine Silbermannorgel befindet, an. In der Ölmühle „Willy Weises Erben“ kann noch die historische Ölherstellung bewundert werden, deren Produkte auch käuflich zu erwerben sind.

Über 40 Vereine prägen das kulturelle Leben in der Gemeinde. Dies wird von den Einwohnern und vielen Gästen sehr gut angenommen.



Bürgerhaus Sohra

Gemeindeverwaltung Bobritzsch-Hilbersdorf
Hauptstraße 80 · 09627 Bobritzsch-Hilbersdorf
Telefon 037325 238-0 · Fax 037325 238-23

E-Mail: post@amt-bobritzsch.de · Internet: www.bobritzsch-hilbersdorf.de



Niederbobritzsch

Alte Naundorfer Str. D4–5
Am Bahnhof D6
Am Erbgericht (2) C7
Am Goldenen Löwen C7
Am Steinbruch C3–4
Am Viertel D5
Am Vogelherd C6–7
An der Wiesenmühle D6
Erlenweg C5–6
Hauptstr. CD6–7
Hermann-Mulert-Str. C7
Im Rosental C4
Im Wiesengrund D6
Juchhöh C7
Löwensiedlung C6–7

Löwenstr. C6

Pfarrgasse CD6–7
Richard-Schreyer-Str.
(3) CD7
Schmiedegasse D7
Sohraer Str. D6–7
Talstr. CD4–6
Viertelsiedlung CD5

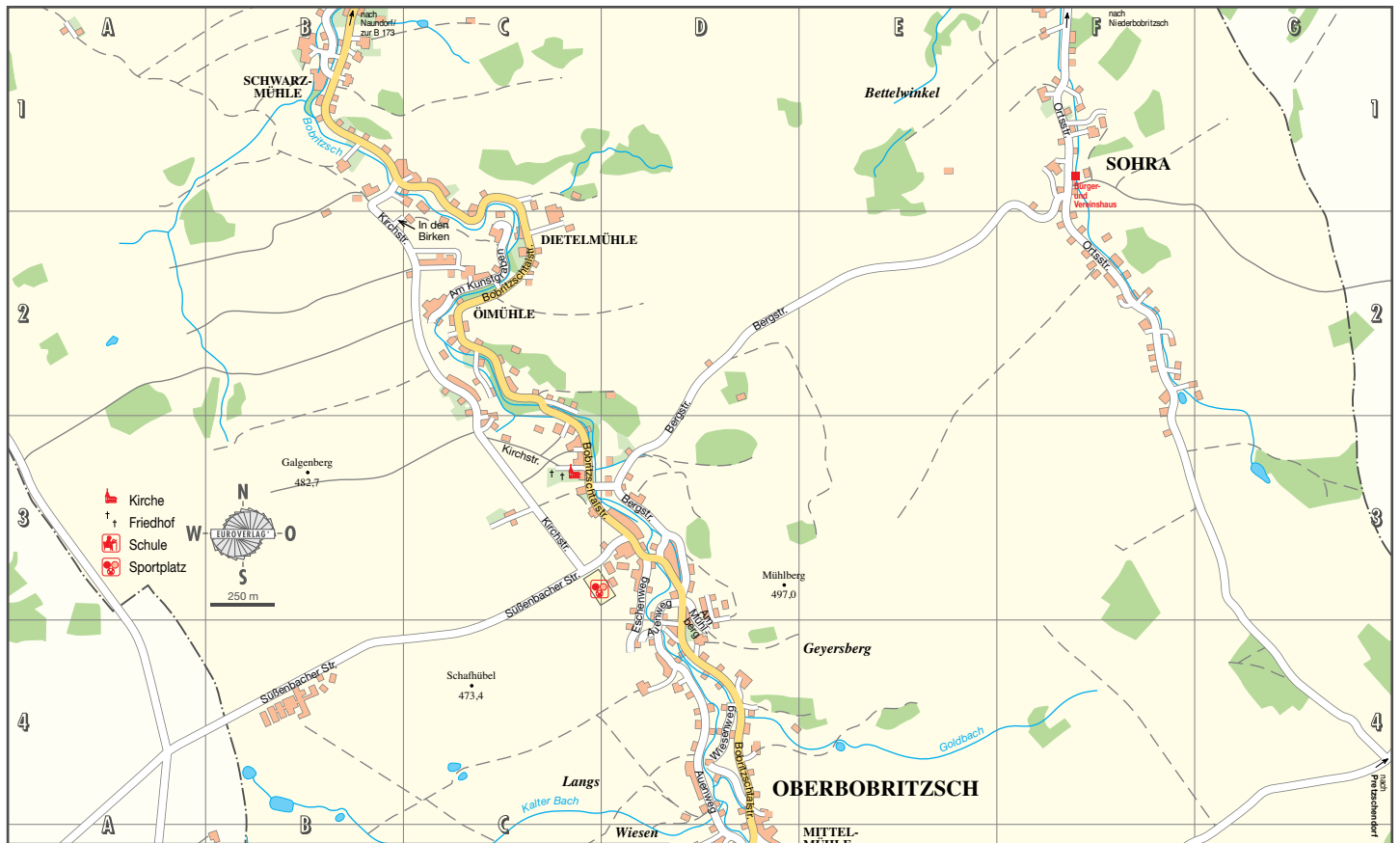
Naundorf

Alte Dorfstr. BC1
An der Försterei CD1–2
Bahnhofsberg C1
Dresdner Str. B1
Falkenberger Str. AB1
Freiberger Str. AB1

Gehege A2

Grillenburger Str. BC1
Oberer Engen BCD1–2
Ringstr. CD1
Rosental B1
Salzstr. CD1
Unterer Engen BC1–2





Oberbobritzsch

Am Kunstgraben C2
Am Mühlenberg D3-4
Auenweg D3-4
Bergstr. D2-3
Bobritzschtalstr. CDE2-5
Eschenweg D3-4

Frauensteiner Str. EFG6-7
Freihufenweg FG6-7
In den Birken BC2
Kirchstr. BC1-3
Lichtenberger Str. DE6
Mühlenweg DE5
Pretschendorfer Str. E5-6

Schulweg EF6
Süßenbacher Str. BC 3-4
Wiesenweg D4

Sohra

Ortsstr. F1-2



Hilbersdorf

Ahornstr. BC1
Alte Hauptstr. BCD2-3
Alte Dynamit B3-4
Am Rosenhain BC3
Am Weidenring (5) C2
Asterweg (3) C2
Bäckergasse C3
Bahnhofstr. B3-4
Bahnsiedlung BC3
Birkenstr. BC2
Dahlienweg (2) C2
Damaschkestr. (6) B3
Dorfstr. BCD3
Ebereschenstr. BC1-2

Halsbacher Weg B2-3
Heckensteg C3
Heckenstr. C2-3
Hüttensteig BC3
Hüttenstr. A3
Lindenstr. C1-2
Mittelgutweg C3
Nelkenweg (4) C2
Obere Gasse C3
Prof.-Dr.-Peter-Woditsch-Allee C1 (1)
Schulberg B3
Untere Gasse BC3
Wachholderhang (1) C2
Weissenborner Str. C3-4



Stadt Brand-Erbisdorf

Stadtverwaltung Brand-Erbisdorf

Markt 1 · 09618 Brand-Erbisdorf

Telefon 037322 32101 · Fax 037322 32341

E-Mail: stadt@brand-erbisdorf.de · Internet: www.brand-erbisdorf.de





GKT Unternehmensgruppe
 Brakel · St. Michaelis
Saxo Isotherm Glas GmbH

Am Wiesengrund 14 · 09618 Brand-Erbisdorf
 Telefon 037322 562-0 · Fax 037322 562-10
 E-Mail: saxo@gkt-gruppe.de · Internet: www.gkt-gruppe.de

Kleintransporte – Kurzreisen
Heiko Lempe

An der Zugspitze 2 a
 09618 Brand-Erbisdorf
 Telefon 037322 529850
 dispo@lempe-transporte.de
 www.lempe-transporte.de

ELEKTRO TIPP MANN GmbH

zuverlässig & leistungsstark

Elektro-Tippmann GmbH · Am Huthaus 7 · 09618 Brand-Erbisdorf
 Telefon 037322 2701 · Fax 037322 40496
 info@elektro-tippmann.de · www.elektro-tippmann.de

- ✓ Elektroinstallation für Privat und Gewerbe
- ✓ Verkabelungen / Trafostationen bis 30 kV
- ✓ Straßenbeleuchtungen / Anstrahlungen
- ✓ Heizungen / Solar- und Sanitärtechnik



Stadt Burgstädt

Burgstädt, eine idyllische Kleinstadt mit rund 11 200 Einwohnern, kann auf eine über 625-jährige Geschichte verweisen. Ihre günstige Lage nahe dem Oberzentrum Chemnitz macht sie zu einem attraktiven Ansiedlungsstandort für Wirtschaft, Gewerbe und Wohnungsbau.

Die Stadt ist bequem über die unweit gelegenen Bundesautobahnen A 72 und A 4 sowie die Bundesstraßen B 95 und B 107 erreichbar. Günstige Verkehrsverbindungen bietet der als Knotenpunkt für den öffentlichen Personennahverkehr neu entstandene Burgstädter Bahnhof (Bahnlinie Chemnitz–Leipzig, Buslinien nach Mittweida, Limbach-Oberfrohna, Chemnitz, Penig und Rochlitz). Weithin sichtbares Wahrzeichen von Burgstädt ist der 39 m hohe Taurasteinturm als gern besuchter Aussichtspunkt, der sich mitten im Wettinhain, einer ausgedehnten Parkanlage mit vielerlei Erholungsmöglichkeiten für Jung und Alt erhebt.

Optimale Lernbedingungen für nahezu 700 Schüler bietet das imposante und aufwändig sanierte Gebäude des Burgstädter Gymnasiums. Ebenso wurden in die zwei Grundschulen und die Diesterweg-Mittelschule in den letzten Jahren erhebliche finanzielle Mittel investiert. Mit einer Vielzahl weiterer Schulen und Lehrinrichtungen hat sich die Stadt zu einem in der Region anerkannten und weithin geschätzten Bildungsstandort entwickelt.

In sieben Kindertageseinrichtungen werden die jüngsten Bewohner liebevoll betreut. Die Jugendlichen der Stadt können u. a. in einem eigens für sie eingerichteten Jugendclub zahlreiche Freizeitangebote in Anspruch nehmen.

Das „Sportzentrum am Taurastein“ mit moderner Dreifeldhalle wird auch für kulturelle Veranstaltungen, Messen und Ausstellungen genutzt. Die neue, großzügig angelegte Schwimmhalle mit Erlebnisrutsche, moderner Saunalandschaft, Gastronomiebereich sowie die Bowlinganlage erfreuen sich einem großem Zuspruch der zahlreichen Besucher aus nah und fern.

Kleine enge Gassen, liebevoll hergerichtete Bürgerhäuser, das spätbarocke Rathaus und der Marktplatz, der den Blick auf ein Ensemble dreier unterschiedli-



Markt in Burgstädt

cher Türme freigibt, erwarten die Besucher im denkmalgeschützten Stadtkern. Durch das Tor des Seigerturmes gelangt man zur 1522 erbauten Stadtkirche mit ihrem meisterhaft restaurierten Barockaltar.

Guter Service und ansprechende Dienstleistungen werden von den ca. 1 100 Gewerbebetrieben und Gastronomieeinrichtungen der Stadt geboten. Im 31 ha großen Gewerbe- und Industriepark Burgstädt/Herrenhaide sind rund 30 Firmen tätig. Für neue Investoren ist eine Erweiterungsfläche von 3 ha verfügbar. Mehrere Kultureinrichtungen halten vielfältige Angebote bereit. Die Galerie „ART FORUM“ und drei Museen (Heimatismuseum, Feuerwehr-Oldtimer, Historische Arztpraxis) sind immer ein lohnendes Ziel. Kulturtage, Musiknacht und das traditionelle Stadtfest sind weit über die Grenzen Burgstäds hinaus bekannt.

Stadtverwaltung Burgstädt

Brühl 1

09217 Burgstädt

Telefon 03724 63-0

Telefax 03724 63-100

stadt@stadt-burgstaedt.de

www.burgstaedt.de

Stadtinformation Burgstädt

Straße der Deutschen Einheit 23

09217 Burgstädt

Telefon 03724 1246-222

Telefax 03724 1246-223

stadtinformation@stadt-burgstaedt.de

www.burgstaedt.de



SIGNAL IDUNA
Versicherungen und Finanzen

Gisela Romanowski
Generalagentur
Versicherungsfachfrau (BWV)

Burkersdorfer Straße 151
09217 Burgstädt
Tel. 03724 3503
Fax 03724 855706
Funk 0172 9151522
gisela.romanowski@signal-iduna.net





Nurlan-Vertrieb
Ines Sonne
Mühlenweg 5 a · 09217 Burgstädt
Tel. 03724 83773 · Fax 857371
E-Mail: sonne@sat-kabel-online.de
www.natuerliches-wohnen.de



Nurlan: Komplettes Programm zur dekorativen Gestaltung von Wänden, Decken und Fußböden



KÜHN
BAUGESCHÄFT

- Hochbau
- Sanierung
- Baureparaturen
- Putzarbeiten
- Wärmedämmung

Andreas Kühn
Maurermeister
Burkersdorfer Straße 63 · 09217 Burgstädt
Telefon 03724 2564 · Telefon 03724 2724 · Fax 03724 2723
E-Mail: info@bau-kuehn.com · Internet: www.bau-kuehn.com


Raiffeisen-Handelsgenossenschaft Burgstädt u. Umgebung e. G.

Unser Angebot:

- * Markt für Haus, Hof und Garten
- * Baustoffsortiment für Jedermann

Goethestraße 19 · 09217 Burgstädt
Telefon 03724 2167 o. 3142 · Fax 03724 855606
Verkaufsstelle Markt Telefon 03724 1758
info@raiffeisen-burgstaedt.de · www.raiffeisen-burgstaedt.de



**PIZZERIA
AL CAPONE**

Dr.-Robert-Koch-Str. 27 · 09217 Burgstädt
www.pizzeria-alcapone.de
Tel. 03724 8550-32 oder -33

alle Pizzen 26 cm
AP 3,50 € · LP 4,00 €

alle Salate
AP 4,00 € · LP 4,50 €

alle Aufläufe
AP 5,00 € · LP 5,50 €

alle ind. Gerichte
AP 5,00 € · LP 5,50 €

alle Nudelgerichte
AP 3,50 € · LP 4,00 €

*Wir liefern im
Umkreis von 10 km!*

*Mittagsangebot
Mo-Fr 10.30-14.00 Uhr*

florear

Gartengestaltung und Gartenpflege



Jürgen Scheffler
Mittweidaer Str. 9
09217 Burgstädt
Tel. 03724 855701
Fax 03724 855702

- * Gartenpflege aller Art
- * Planung und Ausführung von Gartenanlagen
- * Balkon- und Terrassenbepflanzung
- * Baumfällung und Baumpflege

BURGTax

Steuerberatungs-
Gesellschaft mbH

StBin Ines Fritzsche

StB-vBP Wilfried Windhorst

Friedrich-Marschner-Str. 17
09217 Burgstädt
Tel. 03724 1836-0
Fax 03724 1836-11
Internet: www.burgtax.de

- Steuerberatung
- Jahresabschlusserstellung
- Steuererklärung
- Buchführung
- Lohn- und Gehaltsabrechnung
- Existenzgründungsberatung

Friseurgenossenschaft „Annette“ e. G.

Alles unter einem Dach

- **moderne Haarpflege**
- **Kosmetik • Fußpflege**



August-Bebel-Straße 24 · 09217 Burgstädt
Telefon 03724 857688 · Fax 03724 856987
E-Mail: annetteeg@web.de

Elektro Illert



Elektroanlagen • Reparaturen • Fachhandel

Frank Illert · Herrenstraße 4 · 09217 Burgstädt
Telefon 03724 3164 · Fax 03724 668042 · www.elektro-illert.de
Öffnungszeiten: Mo-Fr 9-18 Uhr · Sa 9-12 Uhr



Mike Griesbach
Göppersdorfer Str. 126
09217 Burgstädt
Tel. 03724 667622
Fax 03724 667624
Funk 0177 6942456
www.fliesen-griesbach.de

Fliesen, Platten und Naturstein
Wand- u. Bodenbeläge · Küchen
Bäder · Pool · Treppen

Burgstädt

Ahnataler Platz CD5
Albin-Schönfeld-Str. E5
Alter Herrenhaider Weg CD6-7
Am Bach BC7
Am Bahnhof (1) B4
Am Gasthof E3-4
Am Lindengarten C5
Am Mohsbach E3
Am Sand C4
Am Spritzenhaus B4
Am Stadion D4-5
Am Viadukt D5
An der Bleiche C7
August-Bebel-Str. C5
Badweg E5
Bahnhofstr. CD5
Beethovenstr. C6
Bergstr. BC4
Bertold-Brecht-Str. C6
Böttchergasse C4-5
Brausebachweg C3-4
Brühl (5) B4
Brunnenweg B5
Burgstädter Str. E3-4
Burkersdorfer Str. BC2-6
Chemnitz Str. BC5-7
Chemnitztalstr. E1
Chursdorfer Str. A5

Damaschkestr. D4
Diethensdorfer Str. E3
Dorfstr. E1-3
Dr.-Heinrich-Hahn-Str. CD5
Dr.-Pohl-Str. D4
Dr.-Robert-Koch-Str. C4-5
Dr.-Roth-Str. C6
Dr.-Wilhelm-Külz-Str. D4
Färbergasse C4
Franz-Schubert-Str. BC6
Friedhofgasse BC5
Friedhofstr. BC4
Friedrich-Marschner-Str.
(2) C5-6
Friedrichstr. C5
Friedrich-Wagner-Str. D4-5
Gabelsbergerstr. CD4
Gartenweg BC3-4
Gasgasse C4-5
Glaserstraße (4) B4
Goethestr. C5-7
Göppersdorfer Str. BC6-7
Gückelsbergstr. D3-4
Gustav-Wolf-Str. C5
Hainstr. DE5
Hänflingsberg D6
Heidersdorfer Str. AB2
Herrenhaider Str. CD7
Herrenstr. C5

Kantor-Meister-Str. (3) B4
Kantstr. C6
Kindergartenweg E3
Kirchberg BC5
Kirchplatz C5
Kirchsteig DE2-3
Köbkestr. BC6
Kreßnerstr. D4-5
Kurt-Mauersberger-Str. CD4-5
Kurzer Weg E3
Landstr. (Schweizerthal)
Lessingstr. C5
Lindenstr. D4
Ludwig-Böttger-Str. C5
Lutherstr. D4
Marienberg C4
Marienplatz (7) B4
Marienstr. C5
Markt C5
Max-Schumann-Str. D4
Mittelstr. B7
Mittweidaer Str. DE5
Mohsdorfer Str. CDE4
Mozartstr. C6
Mühlenweg B6
Mühlweg DE1-2
Neue Herrenhaider Str. CD7
Neugasse C5
Oberstraße C5

Peniger Str. AB5
Promenade C5
Quellenberg B1-2
Querweg E3
Rathausgasse (6) B4
Robert-Gärtner-Str. C5
Rochlitzer Str. C4-5
Rosenweg D4
Rudolf-Breitscheid-Str. D5
Schillerstr. C5
Schreiberstr. CD4
Schulstr. C7
Sebastian-Bach-Str. C6
Seilergasse C5
Siedlerweg D4
Siedlungsstr. E3-4
Steiler Weg E3
Str. der Deutschen Einheit C5
Teichstr. C4
Turnerstr. D4
Turnhallenweg DE2
Uferweg C4-5
Vater-Jahn-Str. CD5-6
Viehweg D3
Weststr. B5

AUTOPARK BURGSTÄDT

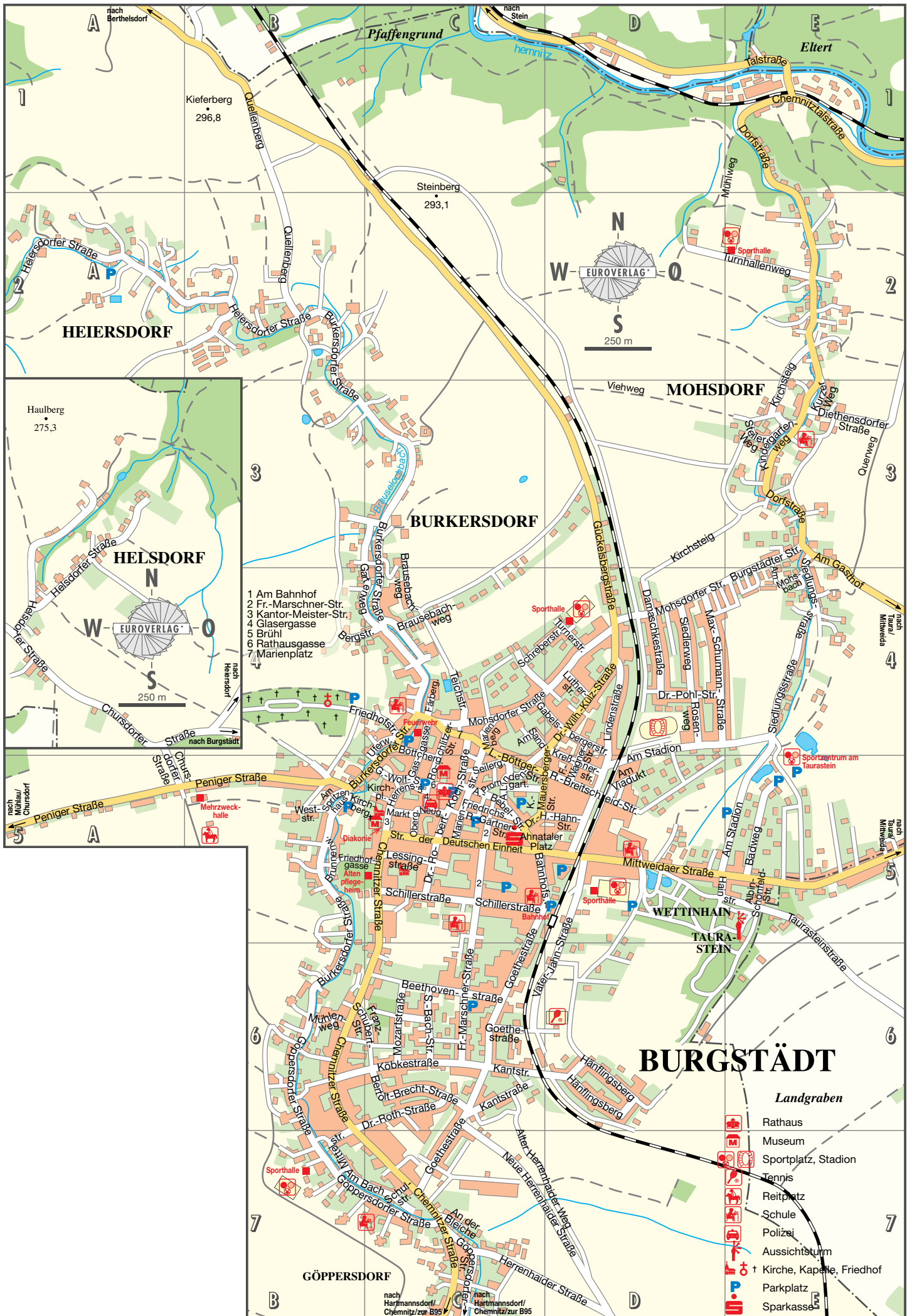


- **Freie Kfz-Werkstatt**
- **Fahrzeughandel**
- **SB-Waschanlage**





Chemnitz Str. 162
09217 Burgstädt
Tel. 03724 18615-0
Fax 03724 18615-41
info@auto-park.tv
www.auto-park.tv



**Herrenhaide**

Albert-Viertel-Str. B1
Chemnitzer Str. A1
Feldstr. A1
Göppersdorfer Str. A1
Hartmannsdorfer Str. C2

Heidering C2

Heidesiedlung C2
Heimstättenstr. C2
Kapellenberg C2
Neue Herrenhaider Str. BC1–2
Otto-Kirchhof-Str. B1

Otto-Müller-Str. B1

Plantagenstr. AB1–2
Reinhardt-Schmidt-Str. BC1
Taurer Str. C1–2
Wittgensdorfer Str. C2

Gemeinde Claußnitz.....



Gemeinde Claußnitz

Die Gemeinde Claußnitz gibt es in ihrer jetzigen Größe seit der Gemeindevereinigung am 1.3.1994. Sie besteht aus den Ortsteilen Claußnitz, Diethensdorf, Markersdorf und Röllingshain. Die Gemeinde liegt etwa 15 km nördlich der Stadt Chemnitz und zwischen den beiden Städten Burgstädt und Mittweida. Sie erstreckt sich vom malerischen Chemnitzfluss aus in östlicher Richtung. Die Bundesstraße B 107 von Chemnitz nach Rochlitz führt über Markersdorf, Claußnitz und Diethensdorf. Die Verbindung von Burgstädt nach Mittweida verläuft durch Markersdorf und Claußnitz. Es leben insgesamt 3200 Einwohner in der Gemeinde. Die Fläche umfasst insgesamt 2111 ha.

An Sehenswürdigkeiten in der Gemeinde gibt es im Bereich des Angers, u. a. die Kirche mit Wehrmauer, die Posthalbmehlsäule von 1726, das Gefallenendenkmal 1914–18, ein Sühnekreuz und die Friedenseiche mit dem Gefallenendenkmal von 1870/71. Die Heimatsstube lädt interessierte Besucher zu einer Ausstellung über Daniel Gottlob Türk sowie über weitere wechselnde Inhalte ein. In Markersdorf erinnert ein Obelisk auf dem König-Albert-Felsen an den Abschluss des Baus der Chemnitztalstraße im Jahr 1880. In Diethensdorf sind die Postganzmehlsäule von 1726 und Ehrenmale für die Gefallenen der Kriege zu nennen. Das Landschaftsschutzgebiet Chemnitztal, vor allem der idyllische Amselgrund, ist von besonderem natürlichem Reiz und bietet Lebensraum für viele Pflanzen und Tiere. Ein gut ausgebautes Wanderwegenetz lädt zum Wandern ein. Markersdorf bietet mit seinem Naturlehrpfad ein lohnendes Ausflugsziel im romantischen Chemnitztal. Auf einem schönen Spazierweg befinden sich seltene Pflanzen sowie die „Bärenhöhle“ und der „Hockstein“ als interessante Gesteinsformationen.



Die medizinische Versorgung wird von zwei Arztpraxen und einer Zahnarztpraxis abgesichert.

Die Kleinsten der Gemeinde werden in den beiden kommunalen Kindergärten betreut. Den Schülern stehen eine Grundschule und eine Oberschule sowie drei Turnhallen zur Verfügung. Beide Schulen sind voll saniert und modern eingerichtet. Die Oberschule mit Ganztagsbetreuung ist die „Erste CO₂-neutrale Schule Sachsens“. Sie wird ausschließlich mit erneuerbaren Energien betrieben.

Vier Spielplätze garantieren unseren jüngsten viel Spaß bei der Bewegung im Freien. Die Schulkinder und Jugendlichen können in 36 Vereinen, der Kirchengemeinde und verschiedenen Arbeitsgemeinschaften der Schulen Freizeitangebote nutzen. Des Weiteren bietet das Jugend- und Gemeindezentrum ein umfassendes Angebot an Freizeit- und Feriengestaltung.

Auch an die Senioren ist gedacht. Regelmäßig gibt es gemeinsame Veranstaltungen. Höhepunkt ist die jährliche Weihnachtsfeier mit Programm. In der Gemeinde prägen vor allem die Vereine, die Kirchengemeinde und die Schulen das vielseitige kulturelle Leben. Überregional bekannt und beliebt sind der Weihnachtsmarkt und das Schützenfest.

Gemeindeverwaltung Claußnitz

Burgstädter Straße 52 · 09236 Claußnitz

Telefon 037202 8060 · Fax 037202 80624

E-Mail: gemeindeverwaltung@claußnitz.de · Internet: www.claußnitz.de



Diethensdorf

Birkenweg C2
Eichenweg C2
Industriest. BC1
Kastanienweg B3
Lindenweg BC2-3
Rathausstr. BC2-3
Rochlitzer Str. BCD2
Talstr. A3-4 Nebenkarte
Untere Hauptstr. A3-B2
Waldweg CD2

Markersdorf

Alte Mühle B6
Am Hang CD6
Am Lehrpfad B5-6
Chemnitztalstr. B4-6,
Nebenkarte
Dorfstr. DE5
Hauptstr. B6-D5
Kirschgasse D6
Obere Siedlung D5
Querweg D6
Untere Dorfstr. BC6
Zur Jahnhöhe C5

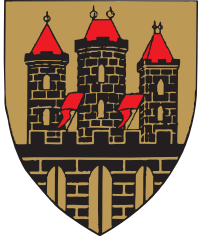
Claußnitz/Röllingshain

Am Alten Sportplatz F5
Am Anger EF4
Am Sonnenhang F4
Am Strahlenberg F4
Am Wald DE2
Burgstädter Str. E5-H2
Chemnitz Str. F4-5
D.-Gottlob-Türk-Str. EF4
Diethensdorfer Str. E4
Dorfstr. DE5
Fichtenweg G3
Friedenstr. F3-4
Hinterrm Zaun GH3
Hohe Str. E5
Hohlweg E4
Mittelweg F4
Mühlberg E5
Nordweg H-J3
Obere Dorfstr. FG3-4
Ottendorfer Str. J3
Pfarrgasse E4
Röllingsh. Dorfstr. H-J3
Röllingshainer Str. H3
Schulweg F4
Siedlung H2-3
Sidweg H-J3
Wiesenweg G3-4



Gartenengel Ulrike Lange

- Verkauf von Stauden
 - Pflasterarbeiten
 - Gartenpflege • Gartengestaltung
- Kostenlose Beratung bei Ihnen zu Hause.
Hauptstraße 57 • 09236 Claußnitz
Telefon 037202 887369 • Funk 0171 4096383



Stadt Döbeln

Willkommen auf der vielleicht größten Insel Sachsens

Döbeln liegt zentral und verkehrsgünstig zwischen drei sächsischen Großstädten. Von kaum einer anderen Stadt Sachsens gelangt man so schnell und so bequem an so viele interessante Orte. Je nach Tageszeit erreicht man das Leipziger Gewandhaus, die Frauenkirche in Dresden oder die Sächsische Schweiz in 45 bis 60 min. und das Elbtal um Meißen in 30 min. Für so manchen ist dies ein Argument in Döbeln zu wohnen, denn auch Döbeln selbst ist sehenswert und alles andere, als eine Schlafstadt. Döbeln zählt zu den brückenreichsten Städten im Freistaat. Allein über die Freiburger Mulde führen 23 Brücken und Stege.



Blick zum Rathaus

Döbeln gehört aber auch zu den ältesten Städten Sachsens, die erste urkundliche Erwähnung stammt aus dem Jahr 981.

Einen enormen Aufschwung erlebte die Stadt, die heute über 21 000 Einwohner hat in der Mitte des 19. Jahrhunderts durch den Bau der Bahnlinien Dresden–Leipzig und Chemnitz–Berlin, die sich in Döbeln kreuzen. Zahlreiche Gründerzeithäuser künden noch heute davon. Die zentrale, verkehrsgünstige Lage ist als Vorzug erhalten geblieben, wobei die Autobahnen A 4 und A 14 sowie die Bundesstraßen B 169 und B 175 mittlerweile die Funktion der Bahnlinien über-



Holländerturm

nommen haben. Liebevoll restaurierte Bürgerhäuser prägen die Altstadt, die auf einer 17 ha großen Insel zwischen zwei Armen der Freiburger Mulde liegt. Augenzwinkernd könnte man sie als größte Insel Sachsens bezeichnen.

Das Döbeler Stadttheater besteht in seiner heutigen Form seit 1872. Seit 1993 ist es neben dem Freiburger Theater Stammhaus der Mittelsächsischen Theater und Philharmonie GmbH, die hier pro Spielzeit etwa 150 Vorstellungen vom Kinderstück bis zur großen Oper, von der Lesung bis zum Sinfoniekonzert anbietet. 2007 wurde das historische Theatergebäude um das futuristische Bürgerhaus erweitert, in den Jahren 2011/2012 erfolgte die umfangreiche Sanierung des Haupthauses mit dem großen Theatersaal. Die vielfältigen, anspruchsvollen Veranstaltungen lassen sich so effektiver und qualitätsvoller durchführen.

Zahlreiche Restaurants, Kneipen, Cafés und Geschäfte laden zu einem Besuch ein. Das sanierte Stadtbad, ein modernes Premierenkino, die Disco Staupitzbad oder das Freizeitzentrum WelWel sowie viele andere Einrichtungen machen die Stadt lebendig.

Die Kirche St. Nicolai beherbergt mit dem spätgotischen Flügelaltar, dem Mirakelmann und der romantischen Euleorgel wertvolle und bedeutende Kunstschätze. Der zweifach wandelbare Flügelaltar gehört zu den größten in Sachsen erhaltenen spätgotischen Schnitzaltären.

Besonders geeignet ist Döbeln für Familien mit Kindern. Sie finden hier viele wichtige Einrichtungen auf kurzen Wegen. In Döbeln sind mit Grundschulen, Oberschule, Gymnasium, zwei Lernförderschulen sowie einer Berufsschule alle wichtigen Schultypen vorhanden.

Im Juni 2009 begannen in Döbeln die ersten Arbeiten zum Hochwasserschutz. Insgesamt sollen in den kommenden Jahren 40 Mill. Euro investiert werden. Die Hochwasserschutzanlagen werden eine Gesamtlänge von etwa 6 km besitzen. 2002 und 2013 war Döbeln von Hochwassern jeweils stark betroffen.

Seit 2007 fährt durch die Stadt wieder die Pferdestraßenbahn, es gibt auch ein Pferdebaumuseum. Ein Verein hat dieses traditionsreiche Verkehrsmittel wieder zum Leben erweckt. Zahlreiche Touristen besuchen auch deshalb Döbeln. Sie



Döbeler Färberhäuser

interessieren sich aber ebenso für den Döbeler Riesenstiefel, der im Rathaus ausgestellt wird. Das gigantische Schuhwerk von 3,70 m Höhe wurde 1925, zum 600jährigen Jubiläum der Schuhmacherinnung gefertigt und ist ein hervorragendes Beispiel traditionsreicher sächsischer Handwerksleistung. Ebenfalls im Rathaus zu finden sind das Stadtmuseum und die Kleine Galerie, in der wechselnde Ausstellungen bemerkenswerter Künstler stattfinden. Im Heckelhaus am Niedermarkt 15 wird das wertvolle Erbe des in Döbeln geborenen Malers Erich Heckel gepflegt.



Theater Döbeln

Häufig in der warmen Jahreszeit anzutreffen sind Radwanderer, die auf dem Mulderad unterwegs sind. Die Freiburger Mulde entspringt im Erzgebirge nahe Holzhau, südlich von Grimma vereinigt sie sich mit der Zwickauer Mulde zur Vereinigten Mulde. Bei Dessau fließt diese dann in die Elbe. Die Wege entlang des Flusses sind zumeist idyllisch und gut ausgebaut.

In Döbeln endet der Zschopauradweg, der von Oberwiesenthal kommt.

Stadtverwaltung Döbeln · Döbeln-Information

Obermarkt 1 · 04720 Döbeln

Telefon 03431 579161 · Fax 03431 579162

E-Mail: stadtinformation@doebeln.de · Internet: www.doebeln.de

Fehlt Ihnen Wasser und Wärme in Ihrem Heim,
so rufen Sie die Firma Greim!



24-Stunden-Notdienst

Sanitär
Heizung
Dachklemperei

Solaranlagen • Wärmepumpen
Installation und Inbetriebnahme von Klimaanlage

Firma Steffen Greim

Rudolf-Breitscheid-Str. 1 • 04720 Döbeln

Tel. 03431 710238 • Fax 03431 706691 • Funk 0177 6583706

E-Mail: steffen-greim@web.de • www.heizung-sanitaer-greim.de



Allianz

Wolfgang Postelt
Allianz Generalvertretung

Ritterstraße 33 04720 Döbeln

Telefon 03431 571922

Telefax 03431 602896

wolfgang.postelt@allianz.de

<http://vertretung.allianz.de/wolfgang.postelt>

Döbeln

Ahornstr. (18) F5
Albert-Schweitzer-Str. CDE3
Albertstr. C5
Alexanderstr. A3
Alte Gasse AB3
Am Bahnhof CD1
Am Burgstadel BC3
Am Bürgergarten B5
Am Hange C5
Am Hegeborn CD5
Am Holländer D3
Am Klostersgut D4
Am Lindenberg A3
Am Mülgraben E5
Am Ring CD1
Am Roten Kreuz E2-3
Am Sonneneck (2) B5
Am Staupitzsteg (12) E3
Am Steigerhaus C4-5
Am Viadukt D5
Am Waldberg C5
Am Wasserwerk D1
Am Weinberg CD4
Am Wiesengrund (4) B3
An den Sandhäusern B3
An der Beule B5
An der Jacobikirche B5 (3)
An der Kresche BCD1-2
An der Sandgrube E4
August-Bebel-Str. E4
August-Julius-Clemen-Str. H4-5
Bäckerstr. D4
Badische Str. (6) D3
Bahnhofstr. BCD4-5
Bärentalstr. C5
Bayerische Str. (26) D4

Bernhard-Kretschmar-Weg (27) D3
Bertholdstr. D4
Bertolt-Brecht-Str. EF5
Blumenstr. E5
Bornegasse E4
Breite Str. D5
Brunnengasse E5
Buchenweg F5-6
Burgstr. BC4-5
Daniel-Wilhelm-Beck-Str. G5
Doblinaweg D3
Dr.-Christian-Beßler-Str. (26) B4
Dr.-Zieger-Str. DE5
Dresdner Platz E4
Dresdner Str. EFGH4-6
Ebereschenweg F5-6
Eichbergstr. B4
Eichenweg F5-6
Eisenbahnstr. A3-4
Enge Gasse E4
Erich-Heckel-Platz (28) D4
Erich-Kästner-Str. DE2-3
Feldstr. B4-5
Fichtestr. E5-6
Finkenweg E2-3
Franz-Mehring-Str. CD5
Friedrich-Engels-Str. (17) E3
Friedrichstr. C4-5
Fronstr. D4-5
Gabelsbergerstr. (15) E3
Gartenstr. D4
Gartenweg D1
Gärtitzer Weg DE1-2
Geyersbergstr. CD5-6
Givorser Str. F4
Goetheweg C5
Grimmaische Str. AB2-4

Große Kirchgasse (13) D4
Hainichener Str. D5-6
Hainstr. B3
Hans-Sachs-Weg E2
Heidenheimer Ring E3-4
Heinrich-Heine-Str. C4
Herm.-Otto-Schmidt-Str. HI4-5
Hermsdorfer Str. EF5-6
Holländerweg D1-3
Industriestr. D5-6
Johannisstr. D5
Karl-Liebkecht-Str. E5
Käthe-Kollwitz-Str. EF5
Kleine Bergstr. F5
Kleine Kirchgasse D4
Klostergärten C4
Klostergäßchen (23) E4
Klosterstr. D4
Körnerplatz D5
Kreuzstr. (10) D4
Külzstr. D4
Leipziger Str. BCD2-4
Leisniger Str. B4
Lerchenweg E2-3
Lessingweg C5
Lindenallee B4
Lommatzcher Str. F4
Ludwig-Jahn-Str. C5
Ludwig-Richter-Str. E2
Lutherplatz D4
Marktstr. D4
Mastener Str. AB4
Max-Planck-Str. B3-4
Meißener Str. F4
Mittelstr. (22) D4
Mozartstr. C4
Mühlenstr. E5

Muldenstr. D5
Neugasse (9) D5
Niedermarkt D4-5
Niederwerder D5
Nordstr. D4
Nossener Str. F4
Obermarkt D4
Oberranschützer Str. EFG5
Oberranschützer Weg F5
Oberwerder (20) E4
Oststr. E5
Oswald-Greiner-Str. G5
Otto-Johnson-Str. CD4
Pestalozzistr. C5-6
Pommilitzer Weg DEF1-2
Quergasse (24) D4
Reichensteinst. BC4
Richard-Köberlin-Str. GH5
Richard-Wagner-Str. C4
Rieser Str. DE3
Ritterstr. D4
Robert-Koch-Weg (1) BC6
Rosa-Luxemburg-Str. CD4-5
Rößchengrundstr. D6
Roßweiner Str. DE5-7
Rudolf-Breitscheid-Str. D4-5
Salzgasse D4
Sattelstr. (19) E4
Schillerstr. DE5
Schlachthofstr. C4
Schloßbergstr. (21) E4
Schnitterstr. AB2
Schulstr. B3
Sonnenstr. B5
Sörmitzer Str. E5
Spatzenweg (25) E3
St.-Georgen-Str. DE4

Stadthausstr. (11) E3
Staupitzstr. D4
Steig am Krankenhaus (16) E3
Steigerhausplatz C4
Stemplatz B4
Stockhausener Str. AB4
Str. der Jugend D3
Str. des Friedens D5
Teichstr. A3
Terrassenstr. D4
Theaterstr. (8) E3
Theodor-Kunzemann-Str. C5
Thielestr. DE5
Thomas-Mann-Str. (7) E3
Töpfergasse D4
Uferstr. D5
Unnaer Str. EF4
Vyskover Str. (5) D3
Waldheimer Str. ABCD5-6
Walter-Eckhard-Str. DE2-3
Wappenhenschstr. DE4
Weinberggasse D1
Westfälische Str. E3
Weststr. B4
Wettinplatz C5
Wilhelm-Busch-Weg C5-6
Württembergische Str. D4
Ziegelstr. E4
Zschackwitzstr. F5
Zscheplitzer Str. AB1-2
Zuckerfabrikstr. B3-4
Zu den Pulverhäusern A5
Zur Muldenterrasse D3-4
Zwingergäßchen (14) D4
Zwingerstr. D5



Zschaitzer Sand- und Kiesgruben GmbH

Wir freuen uns auf Ihren Kontakt!

Zschaitzer Sand- u. Kiesgruben GmbH
Nordstraße 31a, 04720 Döbeln
Geschäftsführer: Dipl. Ing. Bernd Liefold

Büro Döbeln: Tel./Fax: 03431/71 09 64
Kiesgrube Salbitz: Tel.: 0172/9386524

Kiesgrube Zschaitz: Tel./Fax: 03431/570747
Sandgrube 1, 04720 Zschaitz/Ottewig

Email: email@zschaitzer-sand-kies.de
Internet: <http://www.zschaitzer-sand-kies.de>



**Döbelner
Service & Immobilien
GmbH**

- Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz für Unternehmen
- Baustellenkoordination (SiGeKo)
- Ausbildung Bediener Gabelstapler und Hubarbeitsbühnen
- Prüfung Feuerlöscher und elektrische Geräte

Eichbergstraße 9
04720 Döbeln

Tel. 03431 655-225 • Fax 655-291
E-Mail: th.lieber@dew-doebeln.com

**Bäckerei
Konditorei Körner**
Qualität seit 1934
GmbH

**“Die ganze Vielfalt
von Genuss und Qualität”**



Passend für jeden Anlass und jeden Geschmack!
Genuss den man kennen muss!

Riesiges Kuchen und Tortensortiment /
gesunde Brotgenüsse
Alles nach eigenen Rezepturen und mit
den erlesensten Rohstoffen gebacken.

Filialen:

- Niedermarkt 6, 04720 Döbeln,
Telefon: 03431 / 710226
- Bahnhofstr., 04720 Döbeln,
Telefon: 03431 / 610458
- Brückenplatz, 04741 Rosswein,
Telefon: 034322 / 40313
- Schulstr. 18, 04720 Großweitzschen,
Telefon: 03431 / 605965



WIR MACHEN
AUF JEDEN FALL
WERBUNG!

Arten & Vielfalt

Auf jeden Fall Werbung.

Eichbergstr. 9 • 04720 Döbeln
Tel. 03431 679 671
www.artenundvielfalt.de



...und ab geht die Post!

Am Hauptbahnhof 1 (Alte Post)
04720 Döbeln

Telefon 03431 6258988
radsport-doebeln@t-online.de

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 9-18 Uhr · Sa 9-13 Uhr

www.radsport-döbeln.de



RHG

Raiffeisen-Handelsgenossenschaft
Leisnig-Oschatz eG

Baustoffe/Bau & Garten

Hainstraße 3 · 04720 **Döbeln**
Telefon 03431 65250 · Fax 03431 65259
Lichtstraße 4 · 04758 **Oschatz**
Telefon 03435 67760 · Fax 03435 677628
Bahnhofstraße 17 · 04769 **Müglitz**
Telefon 034362 33317 · Fax 034362 33327

Verwaltung/Buchhaltung:
An der Muldenwiese 4 b · 04703 Leisnig
Telefon 034321 12956 · Fax 034321 51551

Bau & Garten

Mendener Weg 9 · 04736 **Waldheim**
Telefon 034327 6110 · Fax 034327 61110
G.-Fr.-Händel-Straße 54 · 04703 **Leisnig**
Telefon 034321 13581 · Fax 034321 13580

Baustoffe

Schillerstraße 19 · 04746 **Hartha**
Telefon 034328 38028 · Fax 034328 38416
An der Muldenwiese 4 b · 04703 **Leisnig**
Telefon 034321 51548 · Fax 034321 12925



BUCH·OASE
Andrea Panke

Ritterstraße 12
04720 Döbeln

Telefon 03431 7299036
Telefax 03431 7299037

info@buch-oase.de
www.buch-oase.de

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 9-18 Uhr
Sa 9-12 Uhr

Bücher erleben.

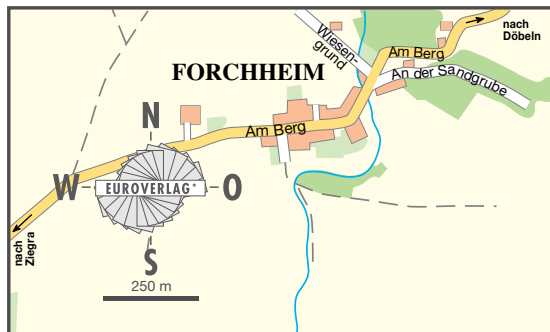
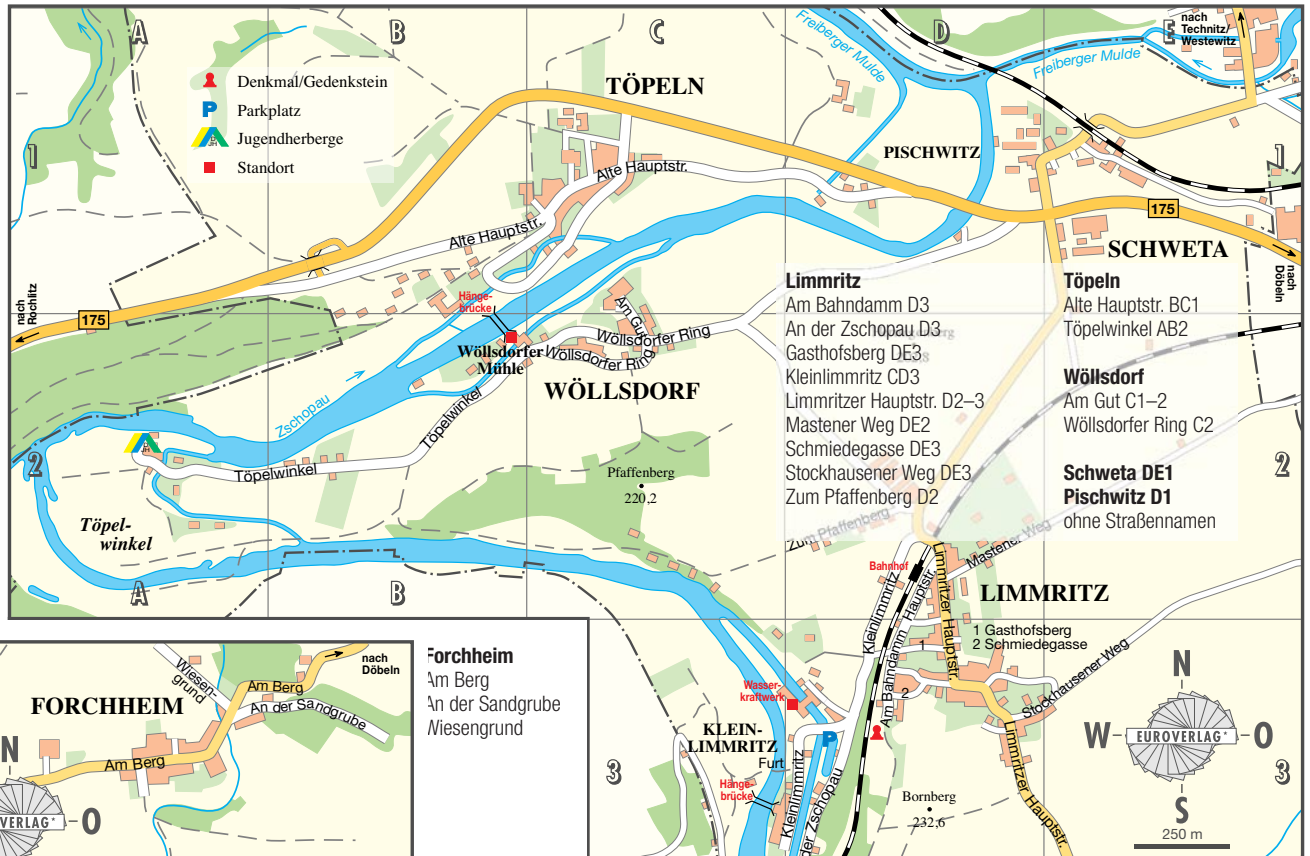


BWPARTNER

**Wirtschaftsprüfungsgesellschaft
Steuerberatungsgesellschaft**

Str. des Friedens 27
04720 Döbeln
Tel. 03431 6603-0 · Fax 03431 6603-29
Rudolf-Breitscheid-Str. 3
04758 Oschatz
Tel. 03435 9767-0 · Fax 03435 9767-24

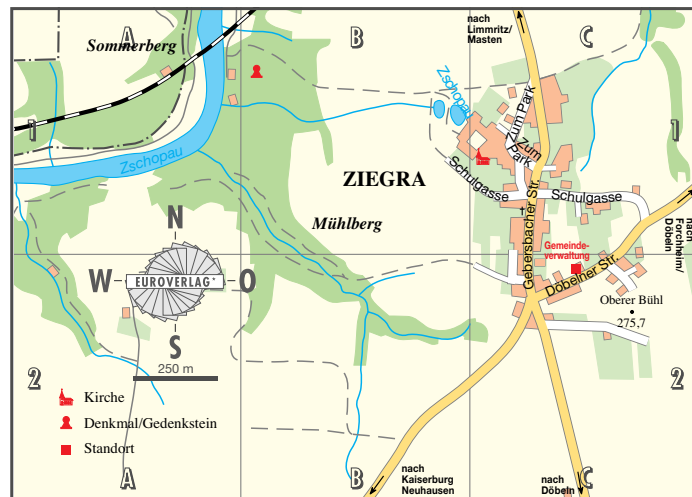
- Durchführung von gesetzlichen Pflichtprüfungen und freiwilligen Prüfungen
- Erstellung von Jahresabschlüssen und Steuererklärungen
- Steuerberatung
- Lohn- und Finanzbuchführung
- Unternehmensberatung
- Sanierungsberatung



Stockhausen
Bergstr.
Fried.-Engels-Siedlung
Teichweg



Ziegra
Döbelner Str. C1-2
Gebersbacher Str. C1-2
Schulgasse C1
Zum Park C1



Fleisch und Wurstwaren GmbH & Co. KG Roßwein

Matthias Pfaff
Inhaber

Döbelner Str. 75
04741 Roßwein
Tel.: 03 43 22 / 47 50
Fax: 03 43 22 / 47 519
Mobil: 0172 / 37 00 551



Fahrdienst Döbeln

Inh. Sven Brandt

Gewerbegebiet Zschäschtz · 04711 Döbeln
Tel. 03431 607399 · Fax 03431 607401



Unsere Leistungen:

- Privatfahrten • Rollstuhlfahrten
- Reha-Fahrten • Verlegungsfahrten
- Ambulanzfahrten • Dialysefahrten

Ingenieurbüro für



Straßen- & Tiefbau

Döbeln GmbH
Planung und Bauüberwachung

Straße des Friedens 27
04720 Döbeln

Tel. 03431 602068 · Fax 03431 704033
E-Mail: ist.doebeln@t-online.de